

الخميس 28 ذو
الحجة 1432 -
العدد 8263

Thursday 24th -
November 2011
- No.8263

www.alayam.com

اللجنة البحرينية
المستقلة لتقصي
الحقائق

Bahrain
Independent
Commission
of Inquiry

ALAYAM

الأيام

وبائتيك بالأخبار من لم تزود

ستبدي لك الأيام ما كنت جاهلاً

نص تقرير
اللجنة البحرينية المستقلة
لتقصي الحقائق كاملاً على موقع
الأيام الإلكتروني
www.alayam.com

يوم الصفحة الجديدة في تاريخنا





تسلّم تقرير «تقصي الحقائق» وأمر بتشكيل لجنة لدراسة نتائجه.. الملك:

لن نتسامح مع سوء معاملة السجناء والمسؤولين عرضة للمحاسبة والاستبدال

أمر صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة عاهل البلاد المفدى بتشكيل فريق عمل من أعضاء الحكومة لدراسة تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ونتائج تحقيقها بعناية وتبصر حيث سيقوم هذا الفريق بتقديم وبصورة عاجلة استجابات جادة لتوصيات اللجنة. وقال عاهل البلاد المفدى في كلمة سامية تفضل بها لدى تسلّم جلالته التقرير النهائي للجنة أن مملكة البحرين ستستفيد مما قدمته اللجنة من توصيات مؤكداً جلالته أن التقرير يمنح البحرين فرصة تاريخية للتعامل مع أهم المسائل وأشدها إلحاحاً. وشدد جلالته على أن المسؤولين الذين لم يقوموا بواجبهم سيكونون عرضة للمحاسبة والاستبدال كما سنضع وننفذ الإصلاحات التي سترضي كافة أطراف المجتمع البحريني موضعاً جلالته أن ذلك هو الطريق الوحيد لتحقيق التوافق الوطني ومعالجة الشروخ التي أصابت المجتمع ولضمان عدم العودة إلى الممارسات المرفوضة بعد انتهاء عمل اللجنة. وأعلن جلالته في كلمته أن مملكة البحرين قررت إشراك المنظمات الدولية المختصة والأشخاص البارزين لمساندة أجهزتها الأمنية ومسؤوليها لتحسين إجراءاتهم.

■ سننفذ الإصلاحات التي ترضي كافة أطراف المجتمع البحريني ■ عاقدون العزم على ضمان عدم تكرار الأحداث المؤلمة وسنتعلم منها الدروس



واكد جلالته ان المملكة عاقدة العزم على ضمان عدم تكرار الأحداث المؤلمة التي مرت بها وستتعلم منها الدروس والعبر بما يعينها ويحفزها للتغيير والتطوير الإيجابي.

كما أكد جلالته انه يتوجب إصلاح القوانين لتتماشى مع المعايير الدولية تلك التي تلتزم بها مملكة البحرين حسب الاتفاقيات الدولية الموقعة عليها، مشيراً جلالته الى انه حتى قبل استلام التقرير فقد بادرت البحرين بتقديم مقترحاتها لتعديل قوانينها لتوفير حماية أكبر للحق الأصيل في حرية التعبير وتوسيع مفهوم التعذيب لضمان تغطية قوانينها الجنائية لجميع أنواع سوء المعاملة حتى تتماشى مع المعايير الدولية لحقوق الإنسان.

كما تم النظر في مسائل الخطوات والإجراءات القانونية في المحاكمات الجنائية. وتوجه جلالته بالشكر إلى رجال القوات المسلحة والمؤسسات الأمنية الذين أعادوا الأمن والاستقرار في وجه أعمال العنف والاستفزاز كما أعرب عن شكره للأشقاء في دول مجلس التعاون لمساهماتهم في حماية المنشآت الحيوية من خلال قوات درع الجزيرة دون التعرض للمواطنين.

والى الشعب البحريني الأصيل الذي وقف في وجه العنف والانقسام الطائفي. وأعرب جلالته عن تعاطفه مع جميع من طالب وبكل أمانة وسلم بالإصلاح ضمن مجتمع تعددي تحترم فيه حقوق الجميع. وليس مع الذين يحاولون فرض نظام شمولي.

وأهاب جلالته بالجميع أن يراجعوا أنفسهم وأن يعالجوا أخطأهم، وأن يقوموا بدورهم الوطني المطلوب في إعادة اللحمة الوطنية ضمن مجتمع متسامح، حيث أن هدفنا الأسمى بعد مرضاة الله عز وجل هو نشر التآخي والوئام والتسامح بين جميع أبناء شعب البحرين العزيز في بيئة مجتمع تعددي متماسك ومزدهر مجتمع يضمن سيادة القانون وحقوق الجميع مجتمع يوفر الفرص لجميع أبنائه ويشيع الطمأنينة في نفوس الجميع.

وأعرب عاهل البلاد المفدى عن أسفه العميق للهجمة الإعلامية الشرسة في القنوات الإعلامية الرسمية الإيرانية التي تحرّض أبناء البحرين على التخريب وارتكاب أعمال العنف مما أسهم في إشكاء نار الطائفية.

ووصف جلالته ذلك بأنه تدخل سافر لا يحتمل في شؤون البحرين الداخلية أدى إلى معاناة كبيرة للشعب والوطن موضعاً في هذا الصدد ان حكومة البحرين ليست في وضع يمكنها من تقديم أدلة على الصلات بين إيران وأحداث معينة في المملكة هذا العام.

وأكد ان هذه الهجمة الإعلامية وهي حقيقة موضوعية يلاحظها كل من يفهم اللغة العربية تشكل تحدياً مباشراً ليس فقط لاستقرار وسيادة البحرين فحسب بل تهديداً لأمن واستقرار كافة دول مجلس التعاون عربياً جلالته عن امه ان تعيد القيادة الإيرانية النظر في مواقفها بترك السياسات التي تؤدي إلى العداء والفرقة. وأهاب جلالته بالدول العربية الشقيقة أن تمضي قدماً وبكل عزم لإنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان تأخذ مكانتها الحقيقية على الساحة الدولية مؤكداً ان مملكة البحرين تتحمل مسؤولياتها الدولية بكل أمانة بل وتبادر في المشاركة في العمل الجماعي الدولي بتوفير كافة التسهيلات للمنظمات الدولية.

جلالته يدعو الدول
العربية لإنشاء محكمة
عربية لحقوق الإنسان

إشراك المنظمات الدولية
المختصة لمساندة
الأجهزة الأمنية
وتحسين إجراءاتها

محاسبة المسؤولين
وتنفيذ الإصلاحات
الطريق الوحيد
لتحقيق التوافق الوطني

التقرير يمنحنا فرصة
تاريخية للتعامل مع أهم
المسائل وأشدها إلحاحاً





حكومتنا ليست في وضع يمكنها من تقديم أدلة على صلة إيران بأحداث المملكة الهجمة الإعلامية الإيرانية حقيقة موضوعية يلاحظها كل من يفهم اللغة العربية

إن مملكة البحرين كانت من أوائل الدول الداعمة للميثاق العربي لحقوق الإنسان قبل خمسة عشر عاماً. ولكن رغم سمو المبادئ الواردة فيه، إلا أنه لا يضمن نظام يشابه ما هو في أوروبا والأمريكيتين.

وفي هذا المجال فإننا نهيئ بالدول العربية الشقيقة أن تضي قدماً، وبكل عزم، لإنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان، تأخذ مكانتها الحقيقية على الساحة الدولية.

إن مملكة البحرين تتحمل مسؤولياتها الدولية بكل أمانة بل وتبادر في المشاركة في العمل الجماعي الدولي بتوفير كافة التسهيلات للمنظمات الدولية.

ففي عام 2009 وأثناء زيارة السيد بان كي مون الأمين العام للأمم المتحدة.

خصصنا أرضاً رئيسية في العاصمة المنامة لتكون مقراً للمكاتب والأفرع الإقليمية للأمم المتحدة.

وكمكتب برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وغيره.

وقد يكون من المفيد وعلى المثال إنشاء فرع إقليمي لمكتب الأمم المتحدة لمحاربة المخدرات والجريمة. إن هذا التعاون في المجال الدولي لا يستبعد المجال الداخلي في مملكة البحرين،

فمنذ يومين أعلننا إنشاء الهيئة الوطنية لحقوق الإنسان بما يجعلها كجهازاً مستقلاً لها نظامها الأساسي الخاص بها وتعمل حسب مبادئ باريس، التي تجسد المعايير الدولية لحقوق الإنسان المعنية بأساليب عمل المؤسسات الوطنية.

وفيما يتعلق بردود حكومتنا على النتائج والتوصيات الواردة في تقريركم، فإننا نكرر بأن هذه مواضع أساسية يتوجب التعامل معها بعجل وبدون أي تأخير.

ولا يفوتنا في هذا المجال أن نتوجه بالشكر إلى رجال قواتنا المسلحة ومؤسساتنا الأمنية الذين أعادوا الأمن والاستقرار في وجه أعمال العنف والاستفزاز.

ولأشقائنا في دول مجلس التعاون لمساهمتهم في حماية منشآتنا الحيوية من خلال قوات درع الجزيرة دون التعرض للمواطنين. وإلى الشعب البحريني الأصيل الذي وقف في وجه العنف والانقسام الطائفي.

إننا نتعاطف مع جميع من طالب، وبكل أمانة وسلم، بالإصلاح ضمن مجتمع تعددي تحترم فيه حقوق الجميع، وليس مع الذين يحاولون فرض نظام شمولي.

إن رغبتنا في الإصلاح المنفتح قد زانها أسف عميق، حين مددنا يد الأخوة الإسلامية للجمهورية الإسلامية الإيرانية، رأينا في المقابل هجمة إعلامية شرسة في القنوات الإعلامية الرسمية الإيرانية تحرض أبناء وطننا على التخريب وارتكاب أعمال العنف، مما أسهم في إنكسار نار الطائفية.

وهو تدخل سافر لا يحتمل في شؤوننا الداخلية أدى إلى معاناة كبيرة لشعبنا ووطننا.

وكما ذكرت بكل صواب، السيد رئيس اللجنة، فان حكومة البحرين ليست في وضع يمكنها من تقديم أدلة على الصلات بين إيران وأحداث معينة في بلدنا هذا العام.

ولكن هذه الهجمة الإعلامية، وهي حقيقة موضوعية يلاحظها كل من يفهم اللغة العربية، تشكل تحدياً مباشراً ليس فقط لاستقرار وسيادة وطننا فحسب بل تهديداً لأمن واستقرار كافة دول مجلس التعاون.

ونأمل من القيادة الإيرانية أن تعيد النظر في مواقفها بترك السياسات التي تؤدي إلى العداء والفرقة. وبعد أن أكدنا التزامنا بضمان أمن وسلامة الوطن والمواطنين، والتزامنا بالإصلاح ومعالجة الأخطاء بكل شفافية، فإننا نهيئ بالجميع أن يراجعوا أنفسهم، وأن يعالجوا أخطاءهم، وأن يقوموا بدورهم الوطني المطلوب في إعادة اللحمة الوطنية ضمن مجتمع متسامح. حيث أن هدفنا الأسمى بعد مرضاة الله عز وجل، هو نشر التأخي والوئام والتسامح بين جميع أبناء شعبنا العزيز، في بيئة مجتمع تعددي متماسك ومزدهر، مجتمع يضمن سيادة القانون وحقوق الجميع، مجتمع يوفر الفرص لجميع أبنائه، ويشجع الطمأنينة في نفوس الجميع.

ونشركم جميعاً على حضوركم معنا في هذا اليوم التاريخي لوطننا العزيز.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

غير المحاكم العادية.

ولا نريد أن يتكرر أبداً .. أن يقتل رجال الأمن وأن تضطهد عائلاتهم جزءاً التزامهم بحماية أمننا جميعاً.

ولا نريد أن يتكرر أبداً .. أن تبدر من أي من أفراد الأمن سوء معاملة لأي أحد.

وعليه يتوجب علينا إصلاح قوانيننا لتتماشى مع المعايير الدولية، تلك التي تلتزم بها مملكة البحرين حسب الاتفاقيات الدولية الموقعة عليها، وحتى قبل استلامنا لتقريركم، فقد بادرننا بتقديم مقترحات لتعديل قوانيننا لتوفير حماية أكبر للحق الأصيل في حرية التعبير، وتوسيع مفهوم التعذيب لضمان تغطية قوانيننا الجنائية لجميع أنواع سوء المعاملة حتى تتماشى مع المعايير الدولية لحقوق الإنسان.

كما نظرننا في مسائل الخطوات والإجراءات القانونية في المحاكمات الجنائية، وبالأخص في قضية الكادر الطبي التي يتم إعادة النظر فيها في المحاكم العادية.

ونظرننا ولازلنا ننظر في موضوع المفضولين من أعمالهم ومن المؤسسات التعليمية.

إضافة لكل ذلك فإنه سيتمكن أي متضرر من الاستفادة، من بين عدة أمور، من صندوق تعويض المتضررين الذي صدر قانوناً بإنشائه مؤخراً.

وحيث أننا أوضحنا لكم يوم إنشاء اللجنة، بأننا لن نتسامح ولن نتساهل مع سوء معاملة الموقوفين والسجناء، فإنه يؤسفنا ويؤلنا معرفة أن ذلك قد حدث بالفعل لبعض حسب ما ورد في تقريركم.

مؤكدين بأننا لن نضع أي عذر يقوم على خصوصية وطنية تستثني عن الغير.

السادة أعضاء اللجنة .. إن تقريركم مسهب ومفصل.

ويتوجب علينا أن ندرسه بكل عناية يستحقها.

وكخطوة أولى سنأمر في الحال بتشكيل فريق عمل من أعضاء حكومتنا لدراسة توصياتكم ونتائج تحقيقكم بكل عناية وتبصر.

وسيقوم هذا الفريق بتقديم، وبصورة عاجلة، استجابات جادة لتوصياتكم.

ولن يفوتنا أي وقت لا نستفيد فيه من ما قدمتموه من توصيات.

ونؤكد لكم بأن تقريركم هذا يمنح بلادنا فرصة تاريخية للتعامل مع أهم المسائل وأشدّها إلحاحاً.

فالمسؤولون الذين لم يقوموا بواجبهم سيكونون عرضة للمحاسبة والاستبدال.

وفوق ذلك كله سنضع وننفذ الإصلاحات التي سترضي كافة أطراف مجتمعنا.

وهذا هو الطريق الوحيد لتحقيق التوافق الوطني ومعالجة الشروخ التي أصابت مجتمعنا.

ولضمان عدم العودة إلى الممارسات المرفوضة بعد انتهاء عمل لجنتم الموقرة، فقد قررنا إشراك المنظمات الدولية المختصة والأشخاص البارزين لمساندة أجهزتنا الأمنية ومسؤوليها لتحسين إجراءاتهم.

إننا لعلى ثقة بوعينا جميعاً بأن هذا اليوم، يوم الصفحة الجديدة في تاريخنا، قد تحقق بفضل الله عز وجل وثقتنا في الاحتكام إلى هيئة نهجها الموضوعية والحياد.

وكما ذكرنا من قبل فإن دول أوروبا اعادت التعرض للمحاسبة من قبل المحكمة الأوروبية في ستراسبورغ.

وإن تلك المحكمة من خلال مئات الأحكام القضائية الصادرة عنها، قد وضعت المعايير الدولية الحديثة لحقوق الإنسان.

وذلك ينطبق أيضاً على محكمة الأمريكيتين لحقوق الإنسان في كوستاريكا.

فالعالم بأجمعه يستفيد من قوانين وتشريعات تلك المحاكم.

وهذا يبين لنا بأن هناك شيئاً واضحاً ينقصنا.

فأمّتنا العربية التي ضربت أروع أمثال العدالة والإنصاف في تاريخها، قادرة بلا شك على القيام بدورها في هذا المجال.

فيجب أن نثبث بأن مسؤولينا مسائلون أمام قانون ومحكمة عليا. بما يؤكد بأننا أمة تحترم مبادئ حقوق الإنسان.

وفيما يلي نص الكلمة السامية التي تفضل بها صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة عاهل البلاد المفدى خلال تسلم جلالاته تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق:

بسم الله الرحمن الرحيم

أصحاب السمو والمعالي والسعادة..

الأخ البروفسور محمود شريف بسويوني رئيس اللجنة

السادة أعضاء اللجنة ..

أيها الأخوة والأخوات ..

ضيوفنا الكرام ..

بعد استماعنا إلى هذا الخطاب الهام لا يسعنا إلا أن نتقدم بالشكر الجزيل لرئيس وأعضاء اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق وموظفيها على جهودهم الجليلة والتي قدروها كثيراً، لما لهذا التقرير من قيمة عظيمة ومكانة عالية في نفوسنا، وإن شعب البحرين باستفادته من مراثياتكم وتوصياتكم سيجعل من هذا اليوم يوماً تاريخياً في حياة الوطن. إن تقريركم هذا يغطي مسائل خلافية هامة. ولقد سعيتم للوصول إلى حقائق تتعلق بفترة صعبة أمتنا جميعاً.

وعرقتم التحديات غير المسبوقة التي واجهتها الجهات الرسمية والاستقراوات العدائية المتواصلة من مختلف الجهات داخل وخارج البلاد.

وقدرتم مسؤوليتها في إعادة بسط النظام وسلطة القانون في مواجهة العنف وأساليب الترويع ضد المواطنين وضد المؤسسات الحيوية في الدولة.

وفي نفس الوقت وجدتم تقصيراً حقيقياً من جانب بعض الأجهزة الحكومية. وبالأخص في عدم منع حالات من التعامل الأمني المفرط وسوء معاملة الأشخاص قيد الاحتجاز من قبل البعض.

وإن تسائل البعض عن سبب طلبنا لجنة من الخبراء من خارج البلاد للنظر في مجريات أحداث شهري فبراير ومارس 2011، وما نجم عنها من تداعيات لاحقة فإن جوابنا هو أن أية حكومة لديها الرغبة الصادقة في الإصلاح والتقدم، يجب أن تعي الفائدة من النقد الموضوعي الهادف والبناء.

وفي علمنا اليوم نرى أمثلة كثيرة ففي أوروبا نرى بلداناً رئيسية اعادت حكوماتها على التعرض للانتقاد من مؤسسات خارجية أسهمت هي نفسها في إنشائها.

فمحكمة حقوق الإنسان الأوروبية تعاقب دول أوروبية حين تنتهك حقوق الإنسان فالعديد من الدول الأوروبية الكبرى وبالرغم من تاريخها العريق في مجال حقوق الإنسان أدمنت بالفعل في قضايا متعلقة بالحرمان من العدالة وقضايا سوء معاملة بل وتعذيب المحتجزين.

ولكن تلك الدول لا تشجب ولا تستنكر المحكمة الأوروبية.

ولا نتحج أو تقاطع القضاة الذين انتقدوها.

بل العكس، فقد أبدت امتنانها للمحكمة على تبيان السبل التي تمكنهم من الإصلاح والتطوير إن أرادوا الانسجام والتوافق مع القانون الدولي والمبادئ الأخلاقية السامية.

وبالإضافة إلى ذلك، فإن المجتمع الدولي لم يعتبر تلك الحكومات ظالمة مستبدة.

فبالخلاصة هنا أنهم ينتهجون الحكمة، ويقدرن النتائج التي سيحققونها من التحقيق المحايد. مبدئين الثقة في قدرتهم على استخدام النقد الجاد لصالح شعوبهم.

فالسؤال هنا، السادة أعضاء اللجنة، هو كيف سنتعامل مع تقريركم هذا لنحقق منه الفائدة القصوى؟ فإجابة السؤال: إننا عاقدون العزم، بإذن الله تعالى، على ضمان عدم تكرار الأحداث المؤلمة التي مر بها وطننا العزيز. بل سنتعلم منها الدروس والعبر، بما يعيننا ويحفزنا للتغيير والتطوير الإيجابي. إننا لا نريد أن يتكرر أبداً .. أن نرى بلادنا يشلها الترويع والتخريب.

ولا نريد أن يتكرر أبداً .. أن نسمع أن القوى العاملة الأجنبية التي تسهم بكل إخلاص في بناء وطننا قد تعرضت وبشكل متكرر للإرهاب من قبل عصابات عنصرية. ولا نريد أن يتكرر أبداً .. أن نرى المواطنين المدنيين يحاكمون في

نتعاطف مع من طالب
بالإصلاح ضمن مجتمع
تعددي تحترم فيه
حقوق الجميع

على الجميع مراجعة
أنفسهم ومعالجة
أخطائهم والقيام
بدورهم الوطني
المطلوب

هدفنا الأسمى بعد
مرضاة الله عز وجل
هو نشر التأخي بين
أبناء شعبنا العزيز

نأسف للهجمة
الإعلامية الإيرانية
الشرسة وتحريضها
أبنائنا على التخريب
والعنف

يتوجب علينا دراسة
تقرير «تقصي الحقائق»
بعناية والتعامل معه
بدون تأخير



جلالته يشكر الأجهزة العسكرية والأمنية على إعادة الأمن والاستقرار.. الملك:

بادرنا بتقديم المقترحات لتعديل القوانين لتوفير حماية أكبر لحرية التعبير



أكد أن هذا اليوم حدث تاريخي فريد واجتماعي هام.. البروفيسور بسيوني:

للمرة الأولى تقبل حكومة تمارس سلطتها بأن تفتح جميع ملفاتها



قال البروفيسور محمود شريف بسيوني رئيس اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق ان هذا اليوم يعتبر حدثاً قانونياً وسياسياً هاماً في تفردته وتميزه على مستوى المنطقة لأنه للمرة الأولى فيها تبادر الدولة من تلقاء نفسها وفي وقت مبكر من الأحداث ودون انتظار لضغوط إقليمية أو دولية إلى تشكيل لجنة تحقيق دولية.

واضاف ان هذا الطريق يعتبر الطريق الأوح لضممان رفاهية الإنسان وهو حدث تاريخي فريد واجتماعي هام، لأنه للمرة الأولى أيضاً، تقبل حكومة ما تزال تمارس سلطتها، بأن تفتح جميع ملفاتها، وبأن تستقبل كل أنواع الاتهام الموجه ضدها، وبأن تسهل مهمة عمل من يسعى إلى تقييم أفعالها، وربما إقامة الحجة على تقصيرها.

وفيما يلي نص كلمة البروفيسور بسيوني:



أولاً: أدت مواجهة المظاهرات التي اندلعت في البحرين يوم 14 فبراير 2011 بالقوة وباستخدام الأسلحة النارية إلى موت المدنيين ... وهو ما زاد من السخط الشعبي ورفع من أعداد المظاهرين وأدى إلى رفع سقف مطالبهم ... ومع استمرار الاحتجاجات حتى منتصف شهر مارس 2011، تدهورت الحالة الأمنية بصفة عامة، وحدثت صدامات طائفية في عدد من المناطق، ووقعت هجمات على مغتربين، وصادمات عنيفة بين الطلاب في جامعة البحرين وبعض المؤسسات التعليمية الأخرى، كما أغلق محتجون بعض الطرق الرئيسية والحوية ... وقد أدت هذه الأوضاع إلى قيام حكومة البحرين بإعلان حالة السلامة الوطنية في 15 مارس 2011.

ثانياً: وافق جلاله الملك على قيام سمو ولي العهد بالتفاوض مع مختلف الجمعيات السياسية بهدف التوصل لحل سلمي للأزمة التي مرت بها البحرين ... وعلى الرغم من الجهود المضني التي بذله سمو الأمير سلمان ... إلا أن المفاوضات الرامية للتوصل لحل سياسي لم تكمل بالنجاح ... وترى اللجنة أنه لو كانت مبادرة ومقترحات سمو ولي العهد قد قبلت في حينها، لكانت قد مهدت الطريق لإصلاحات دستورية وسياسية واقتصادية واجتماعية كبيرة في البلاد ... ولكانت قد منعت الكثير من التبعات السلبية التي أعقبت أحداث فبراير ومارس 2011.

ثالثاً: كشفت تحقيقات اللجنة عن إجراء جهات إنفاذ القانون في البحرين لعدد كبير من عمليات القبض، دون ان يبرز مأمورو الضبط القضائي أوامر القبض أو حتى إخبار الأشخاص المقبوض عليهم بأسباب القبض ... وفي حالات كثيرة، لجأت الجهات الأمنية في حكومة البحرين إلى استخدام القوة المفرطة وغير الضرورية مصحوبةً بسلوك استهداف بث الرعب في نفوس المواطنين، فضلاً عن الإلحاح غير الضروري للممتلكات.

رابعاً: اثبتت تحقيقات اللجنة تعرض الكثير من الموقوفين للتعذيب ولأشكال أخرى من الانتهاكات البدنية والنفسية داخل محبسهم ... الأمر الذي دلل على وجود أنماط سلوكية معينة تقوم بها بعض الجهات الحكومية، تجاه فئات بعينها من الموقوفين. إن حجم وطبيعة سوء المعاملة النفسي والبدني، يدل على ممارسة متعمدة كانت تستهدف، في بعض الحالات، انتزاع اعترافات وإفادات بالإكراه، بينما تستهدف في حالات أخرى العقاب والانتقام. وكان من بين الأساليب الأكثر شيوعاً لإساءة معاملة الموقوفين تعصيب العينين، وتكبيل اليدين، والإجبار على الوقوف لفترات طويلة، والضرب المبرح، واللكم، والضرب بخراطيم مطاطية وأسلاك كهربائية على القدمين، والضرب بالسياط وقضبان معدنية وخشبية وأشياء أخرى، والصعق بالكهرباء، والحرمان من النوم، والتعرض لدرجات حرارة شديدة، والاعتداءات اللفظية، والتهديد بالاعتصاب، وإهانة الطائفة الدينية للموقوفين من الشيعة... وبصفة عامة فإن تلك الأفعال تندرج ضمن التعريف المقرر للتعذيب المنصوص عليه في معاهدة مناهضة التعذيب، والتي وقعت عليها البحرين، كما أنها تشكل انتهاكاً لقانون العقوبات البحريني. وقد استخدمت هذه الاعترافات المنتزعة تحت وطأة الإكراه في المحاكمات التي تمت سواء أمام المحاكم الخاصة المنشأة بموجب مرسوم السلامة الوطنية، وفي بعض الحالات أمام المحاكم الجنائية العادية.

خامساً: ترى اللجنة أن عدم مُحاسبة المسؤولين داخل المنظومة الأمنية أدى إلى انتشار ثقافة عدم المساءلة والثقة في عدم التعرض للعقاب داخل تلك المنظومة، وبالتالي لم يرق المسؤولون بإتخاذ اللازم لتجنب إساءة معاملة المسجونين والموقوفين، أو لوقف إساءة المعاملة من قبل مسؤولين آخرين.

سادساً: ثبت لدى اللجنة أن القوات الأمنية التابعة لحكومة البحرين - وخاصة قوات

القوة من قبل الأجهزة الحكومية، وأسلوب تنفيذ أوامر القبض، ومعاملة الأشخاص الموقوفين، وحالات الاختفاء القسري. كما يتناول التقرير تقصي حالات هدم المباني الدينية، والفصل من العمل في القطاعين العام والخاص، وفصل الطلاب وتعليق المنح الدراسية. وينقل التقرير بعد ذلك مناقشة حالات انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبتها أفراد ضد أفراد آخرين، وذلك من خلال استعراض الهجمات التي تعرض لها كل من العمال الأجانب المقيمين في البحرين ومدنيين من المواطنين السنة. وخصص التقرير فصلاً للبحث في الادعاءات بتدخل قوى وأطراف خارجية في الأحداث التي وقعت في البحرين، وفصل آخر لبحث المضايقات من قبل وسائل الإعلام. ثم يستعرض التقرير الخطوات التي اتخذتها الحكومة البحرينية أو تعهدت باتخاذها لمعالجة بعض انتهاكات حقوق الإنسان التي وقعت أو لمعالجة بعض أوجه العوار الذي تعاني منه بعض التشريعات المحلية.

جلالة الملك، اصحاب السمو والسعادة السيدات والسادة الحضور ...

لم يكن طريق عمل اللجنة ميسراً، فقد بدأت اللجنة عملها في مناخ مشحون، وتحت ضغط كبير من رأي عام، لا ينتظر من اللجنة أن تستمع إلى إفادات الضحايا والشهود .. وهم كثر.. وان جمع القرائن وتطلع على المستندات وتلقى التقارير وتنقل للمعائنات.. وهو عمل مضمّن.. وأن تكفل وهي تقوم بعملها حماية الشهود وضمان سرية المعلومات التي ترد إليها..وهو أمر شاق ..وحسب..بل كان على أعضاء اللجنة ومحققيها أن يتجاوزوا مع ما يتوقعه المواطن البحريني من تدخل حاسم لوقف أية صورة من صور الاعتداء على حقوق الإنسان وحرياته ...أياً كان نوعها وأياً كان المسؤول عن ارتكابها.. فكان أن تلقت اللجنة ما يقرب من تسعة آلاف شكوى وإفادة وشهادة وأجرت ما يتجاوز الخمسة آلاف مقابلة فردية وعشرات الاجتماعات وانتقلت لعشرات المعائنات في مختلف أرجاء بلدكم الكريم...كما سعت اللجنة إلى حث الأطراف جميعاً على حل مشاكل الطلاب الجامعيين والموظفين المفصولين أو الموقوفين عن العمل والأطباء والتخفيف من الآثار السلبية للملاحقات الجنائية.

وقامت اللجنة بإنشاء قاعدة للبيانات احتوت على كافة المعلومات التي تلقتها اللجنة أو تحصلت عليها من خلال تحقيقاتها، والتي تم تصنيفها إلى عدة فئات تعكس الأنماط المختلفة لانتهاكات حقوق الإنسان التي وقعت خلال الفترة محل التحقيق. ولقد كان لقاعدة البيانات هذه أثر كبير في تيسير عمل اللجنة وفي إعداد تقريرها النهائي.

وقامت اللجنة بتحليل كافة المعلومات التي تضمنتها قاعدة معلوماتها بعد تمام تصنيفها ودون أي انتقائية أو تفضيل لادعاء او معلومة على أخرى، واستعانت في هذا التحليل بخبرة أعضائها وبعده وافر من المحققين والخبراء في مختلف المجالات القانونية والطبية والهندسية والإعلامية.

وحرصت اللجنة في عملها على ضمان أكبر قدر من الحرفية والشفافية والاستقلالية في جميع أعمالها على اتساع نطاقها والذي شمل تقصي الحقيقة في مختلف انتهاكات حقوق الإنسان التي وقعت ابتداءً من حالات الوفاة، ومروراً بضحايا التعذيب، وانتهاءً بفصل العمال ووقف الطلاب عن الدراسة. وقد حرصت اللجنة خلال تادية هذه المهام على كفاءة سرية المعلومات والإفادات التي وردت إليها.

جلالة الملك، اصحاب السمو والسعادة السيدات والسادة الحضور ...

سلام الله عليكم ... وعلى شعب مملكة البحرين الكريم ... ورحمته وبركاته ... يشرفني ان اتقدم لجلالتكم باسم جميع أعضاء اللجنة التي شرفت برئاستها ... وجميع من عملوا بها بتقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ... سائلاً المولى عز وجل أجر الاجتهاد، وراجياً ثواب الإصابة. يسعدني، أن اشهد اليوم مع هذا الحضور الكريم حدثاً قانونياً وسياسياً هاماً، أحسبه الأول في تفردته وتميزه على مستوى المنطقة، لأنه للمرة الأولى فيها، تبادر الدولة من تلقاء نفسها، وفي وقت مبكر من الأحداث، ودون انتظار لضغوط إقليمية أو دولية إلى تشكيل لجنة تحقيق دولية، اخترتم أعضاها بموضوعية بالغة..لا تستهدف الاستفادة من علمهم وخبرتهم وتاريخهم وحسب.. ولكن تنغيا حيادهم وموضوعيتهم وحرصهم على خير الإنسانية وعلى تطبيق أفضل المعايير لحماية وصون حقوق الإنسان من أي اعتداء. باعتبارها الطريق الأوح لضممان رفاهية الإنسان.

حدث تاريخي فريد واجتماعي هام، لأنه للمرة الأولى أيضاً، تقبل حكومة ما تزال تمارس سلطتها، بأن تفتح جميع ملفاتها، وبأن تستقبل كل أنواع الاتهام الموجه ضدها، وبأن تسهل مهمة عمل من يسعى إلى تقييم أفعالها، وربما إقامة الحجة على تقصيرها، رغم إدراكها لحساسية الموقف في بلد يسوده مناخ من عدم الثقة المتبادلة والاضطراب المجتمعي، ورغم تقديرها لخطورة ما قد يترتب على ذلك من نتائج.

كما يشرفني ان اتقدم بخالص الشكر وعظيم الامتنان لمواطني هذا البلد الكريم الذين حملونا بأمانة عظيمة نرجو أن نكون على قدرها، ولجميع مؤسساته وجمعياته السياسية والحقوقية والاجتماعية والدينية، ولكافة مؤسساته الحكومية والخاصة، فجميعهم وثقوا في اللجنة.. وحرصوا على أن يصلوا إليها.. وأصروا على أن يمارسوا دورهم في كشف الحقائق.. فكان لهم الفضل في إنجاز هذا العمل الكبير في ذلك الوقت القصير.

جلالة الملك، اصحاب السمو والمالي والسعادة، السيدات والسادة الحضور

كلفت اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق بإعداد تقرير يضم ما توصلت إليه تحقيقاتها حول الأحداث التي شهدتها مملكة البحرين خلال شهري فبراير ومارس 2011 وما نجم عن تلك الأحداث من تداعيات لبعامة كما كلفت اللجنة بتقديم ما تراها مناسباً من توصيات بهدف محاسبة من انتهكوا حقوق وحریات المواطنين ومنع تكرار هذه الأحداث مجدداً.

وتنفيذاً لهذا التكليف اعادت اللجنة تقريرها المؤلف من إثني عشرة فصلاً يبدأ بمقدمة حول اللجنة وأساليب عملها، ويتبعها استعراض لتاريخ البحرين الحديث ونظام الحكم فيها، ووصف للأنظمة القانونية المطبقة خلال الأحداث محل التحقيق، وتعريف بأجهزة إنفاذ القانون في البحرين، قبل ان ينتقل إلى سرد مفصل للأحداث التي وقعت في البحرين لبعامة خلال الفترة من مطلع فبراير إلى الحادي والثلاثين من مارس 2011، وللأحداث التي وقعت في مجمع السلمانية الطبي على وجه الخصوص، تمهيداً لتقصي حقيقة وقوع انتهاكات لحقوق الإنسان تكون قد اقترفتها الأجهزة الحكومية ضد الأفراد، وخاصة فيما يتعلق بحالات الوفاة التي وقعت خلال الأحداث محل التحقيق، وحالات استخدام

تلقت اللجنة ما يقارب من 9000 شكوى وإفادة وشهادة وأجرت 5000 مقابلة

حرصت اللجنة على ضمان أكبر قدر من الحرفية والشفافية والاستقلالية

كان هناك استهداف لأبناء الطائفة السنية من قبل بعض المظاهرين

تعرض بعض الأجانب المغتربين وخصوصاً العمال من جنوب آسيا للهجمات

لا أدلة تشير إلى ارتكاب وحدات قوات درع الجزيرة أية انتهاكات لحقوق الإنسان



■ اللجنة لم تعثر على أدلة حول تغطية إعلامية تنطوي على خطاب مفعم بالكراهية

■ نوصي بتكوين لجنة وطنية مستقلة ومحيدة لمتابعة وتنفيذ توصيات اللجنة

■ ضرورة وضع برامج تعليمية وتربوية لتشجيع التسامح الديني والسياسي

خرق حقوق الإنسان المحمية دولياً. سابع عشر: وضع برامج تعليمية وتربوية في المراحل الابتدائية والثانوية والجامعية لتشجيع التسامح الديني والسياسي والأشكال الأخرى من التسامح، علاوة على تعزيز حقوق الإنسان وسيادة القانون. وبصفة عامة، توصي اللجنة حكومة البحرين بضرورة إعداد برنامج للمصالحة الوطنية يتناول مظالم المجموعات التي، حتى لو كانت تعتقد أنها، تعاني من الحرمان من المساواة في الحقوق السياسية والاجتماعية والاقتصادية، وأن تعم الفائدة منها على كافة طوائف الشعب البحريني.

جلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة، اصحاب السمو والسعادة السيدات والسادة الحضور لا يسعني في النهاية إلا أن أقدم بخالص العرفان لجميع من عمل في اللجنة من خبراء ومحققين ومساعدين وإداريين، واصلوا ليلهم بنهارهم، بعديين عن أوطانهم، على مدار خمسة أشهر، تحت إشراف أعضاء اللجنة، لكي يظهر لكم اليوم هذا التقرير، الذي اعتبره وبحق إنجاز غير مسبوق، لأنه لم يقتصر على وصف الأحداث، وسرد سياقها، وتحري المسؤولية عنها، ولكن زاد على ذلك، تنفيذاً للتكليف الصادر إلى اللجنة في قرار إنشائها، فقام بتحليل الواقع الدستوري والقانوني والإداري لمملكة البحرين.

كما أرجو على جلالتم أن تبدأ حكومة البحرين ودون تأخير في وضع الجدول الزمني لتنفيذ التوصيات الواردة في هذا التقرير، ومتابعة هذا التنفيذ.

يقول المولى عز وجل: «وقل اعلموا فسيروا الله عملكم ورسوله والمؤمنون» صدق الله العظيم. حفظ الله مملكة البحرين وشعبها، وأعزها الله برفعة الإنسان فيها وبرفاهته

وسلام الله عليكم ورحمته وبركاته وحضر مراسم تسليم تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق اصحاب السمو وكبار أفراد العائلة المالكة الكريمة ومعالي رئيسي مجلسي الشورى والنواب واعضاء المجلس الاعلى للشؤون الاسلامية واعضاء المجلس الاعلى للقضاة وعلماء الدين والقضاة ورئيس واعضاء اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ووفود المنظمات الدولية واصحاب المعالي والسعادة الوزراء واعضاء اللجنة العليا للتنسيقية لحقوق الانسان واصحاب السعادة اعضاء مجلسي الشورى والنواب ورؤساء البعثات الدبلوماسية واعضاء مجلس غرفة تجارة وصناعة البحرين وسعادة المحافظين ورؤساء البنوك واعضاء المجالس البلدية ورؤساء الجمعيات والكنائس ورؤساء تحرير الصحف والمجلات من داخل البحرين وخارجها ووكالات الأنباء والمراسلون والصحفيون والاعيان وكبار ضباط قوة الدفاع والداخلية والحرس الوطني.

سابعاً: القيام بتحقيقات فاعلة في حوادث القتل المنسوبة لقوات الأمن وتحديد المسؤولين عنها ... وكذلك، التحقيق في جميع دعاوى التعذيب والمعاملة المشابهة من قبل هيئة مستقلة ومحيدة، مع تأسيس هيئة مستقلة دائمة للتحقيق في كل شكاوى التعذيب أو سوء المعاملة والاستخدام المفرط للقوة أو سوء المعاملة الأخرى التي تمت على أيدي السلطات. ويجب أن يقع عبء إثبات اتساق المعاملة مع قواعد منع التعذيب وسوء المعاملة على الدولة.

ثامناً: تنفيذ برنامج موسع للتدريب على قواعد النظام العام، وذلك للعاملين بقوات الأمن العام وجهاز الأمن الوطني وقوة دفاع البحرين بما في ذلك شركات الأمن الخاصة التابعة لها وفقاً لأفضل الممارسات الصادرة عن الأمم المتحدة. ومن أجل ضمان الالتزام المستقبلي بمدونة قواعد سلوك الموظفين المكلفين بإنفاذ قوانين القانون.

تاسعاً: اتخاذ كل الخطوات الممكنة لتجنب التوقيف بدون إتاحة لممارسة حق الاستعانة سريعاً بمحام أو منع التواصل مع العالم الخارجي ... وفي جميع الأحوال، يجب أن تكون كل عمليات التوقيف خاضعة للمراقبة الفعالة لجهاز مستقل. عاشراً: توصي اللجنة بأن تقيم الحكومة بصورة عاجلة، وأن تطبق بشكل قوي، برنامجاً لاستيعاب أفراد من كافة الطوائف في قوى الأمن.

إحدى عشر: تدريب الجهاز القضائي وأعضاء النيابة العامة على ضرورة أن تكون وظائفهم عامل مساهم في منع التعذيب وسوء المعاملة واستئصالهما.

إثني عشر: إلغاء أو تخفيف كل الأحكام الصادرة بالادانة على الأشخاص المتهمين بجرائم تتعلق بحرية التعبير السياسي والتي لا تتضمن تحريض على العنف. وتخفيف أحكام الإعدام التي صدرت في قضايا القتل المرتبطة بأحداث فبراير ومارس.

ثلاث عشر: تعويض عائلات الضحايا المتوفين بما يتلاءم مع جسامته الضرر وتعويض كل ضحايا التعذيب وسوء المعاملة والحبس الانفرادي. وفي هذا الصدد ترحب اللجنة بالمرسوم الملكي رقم (30) لسنة 2011 بإنشاء الصندوق لتعويض المتضررين الصادر بتاريخ 22 سبتمبر 2011.

رابع عشر: اتخاذ ما يلزم نحو ضمان ألا يكون من بين الموظفين المصوبين حالياً من صدر قرار فصله بسبب ممارسته حق في حرية التعبير وحق إبداء الرأي والتجمع وتكوين جمعيات.

خامس عشر: تخفيف الرقابة على وسائل الإعلام والسماح للمعارضة باستخدام أكبر للثب التلفزيوني والإذاعي والإعلام المقروء.

سادس عشر: اتخاذ إجراءات مناسبة بما في ذلك إجراءات تشريعية للحيلولة دون التحريض على العنف والكراهية والطائفية والأشكال الأخرى من التحريض والتي تؤدي إلى

اللجنة لم تعثر على أدلة حول تغطية إعلامية تنطوي خطاباً مفعماً بالكراهية. وإن كانت اللجنة قد انتهت إلى حدوث حالات تشويه للسمعة ومضايقات، بل وتحريض في بعض الأحيان من خلال مواقع الشبكات الاجتماعية. وقد استهدف الصحفيون الموالون المعارضون للحكومة على حد سواء من خلال هذه المواقع.

جلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة، ملك مملكة البحرين ...

اصحاب السمو والسعادة السيدات والسادة الحضور ... لم يقتصر التقرير على سرد وجمع وتحليل انتهاكات حقوق الإنسان التي وقعت في البحرين خلال الفترة محل التحقيق، وإنما تقدمت اللجنة بتوصيات لحكومة مملكة البحرين، وهي كما يأتي:

أولاً: تكوين لجنة وطنية مستقلة ومحيدة تضم شخصيات مرموقة من حكومة البحرين والجمعيات السياسية والمجتمع المدني لمتابعة وتنفيذ توصيات هذه اللجنة، على أن تعيد اللجنة المقترحة النظر في القوانين والإجراءات التي طبقت في أعقاب أحداث شهري فبراير ومارس 2011 بهدف وضع توصيات للمشروع للقيام بالتعديلات الملائمة للقوانين القائمة ووضع تشريعات جديدة حسبما هو وارد في هذه التوصيات.

ثانياً: وضع آلية مستقلة ومحيدة لمساءلة المسؤولين الحكوميين الذين ارتكبوا أعمالاً مخالفة للقانون أو تسببوا بإهمالهم في حالات القتل والتعذيب وسوء معاملة المدنيين، وذلك بقصد اتخاذ إجراءات قانونية وتأييدية ضد هؤلاء الأشخاص بمن فيهم ذوي المناصب القيادية، مدنيين كانوا أم عسكريين، الذين يثبت انطباق مبدأ «مسؤولية القيادة» عليهم وفقاً للمعايير الدولية.

ثالثاً: اعتبار مكتب المفتش العام في وزارة الداخلية وحدة منفصلة مستقلة عن التسلسل الهرمي داخل الوزارة على أن تشمل مهامه تلقي الشكاوى والمظالم. ويجب أن يكون مكتب المفتش العام قادراً على حماية سلامة وخصوصية المشتكين.

رابعاً: تعديل المرسوم الخاص بتأسيس جهاز الأمن الوطني لإبقائه جهازاً معنياً يجمع المعلومات الاستخباراتية دون إنفاذ القانون أو التوقيف. كما يجب إقرار تشريع ينص على سريان أحكام قانون الإجراءات الجنائية عند توقيف الأشخاص حتى أثناء سريان حالة السلامة الوطنية.

خامساً: تبني إجراءات تشريعية تتطلب من النائب العام التحقيق في دعاوى التعذيب والأشكال الأخرى من المعاملة القاسية وغير الإنسانية أو المعاملة أو العقوبة المهينة.

سادساً: إتاحة الفرصة لمراجعة جميع أحكام الإدانة الصادرة عن محاكم السلامة الوطنية التي لم تأخذ في الاعتبار المبادئ الأساسية للمحاكمة العادلة.

حكومة البحرين أن تأخذ ذلك في الاعتبار عند تحديد توقيت الهدم وأسلوبه لأن عدم مراعاة ذلك تسبب في أن يُنظر إلى حالات الهدم باعتبارها عقاباً جماعياً لأنها طبقت على أبنية شيعية في الأساس، ومن ثم تسببت في زيادة التوتر بين الحكومة والسكان الشيعية.

ثاني عشر: في أعقاب أحداث فبراير ومارس، فصل أكثر من ألفي موظف بالقطاع العام وأكثر من 2400 موظف من القطاع الخاص من عملهم بسبب دعمهم أو للحركة الاحتجاجية أو مشاركتهم فيها، على أساس أن هذه الإضرابات كانت غير قانونية لأنها لم تكن تتعلق بقضايا تخص العمل. إلا أن اللجنة ترى أن إضرابات العمال التي حدثت في فبراير ومارس جاءت في الإطار المسموح به قانوناً.

ثالث عشر: تعرض عدد كبير من الطلاب لحالات فصل وإيقاف عن الدراسة، اتصالاً بدورهم في أحداث فبراير ومارس، وترى اللجنة أن الجامعة طبقت معايير تعسفية وغير واضحة عند إصدار قراراتها واتخاذها الإجراءات التأديبية ... ومع ذلك، فإن اللجنة ترحب بتحرك وزارة التربية والتعليم بالتوازي مع قرار جامعتي البحرين وبوليتكنيك البحرين بالرجوع في معظم القرارات التأديبية المتخذة ضد الطلاب.

رابع عشر: تحصلت اللجنة على أدلة كافية تثبت أنه كان هناك استهداف لأبناء الطائفة السنية من قبل بعض المتظاهرين إما بسبب الإعلان عن ولائهم للنظام أو على أساس انتمائهم الطائفي. فلقد تعرض الستة لإهانات لفظية واعتداءات بدنية واعتداءات على أملاكهم الخاصة علاوة على التحرش بهم.

خامس عشر: توافرت لدى اللجنة أدلة كافية تثبت تعرض بعض الأجانب المغتربين وخصوصاً العمال من جنوب آسيا إلى اعتداءات أثناء أحداث فبراير ومارس، وفي مقدمتهم المواطنون الباكستانيون وبسبب هذا الجو من الخوف خشي بعض الأجانب من العودة إلى أعمالهم أو نشاطاتهم التجارية. ولقد رصدت اللجنة مقتل أربعة من الأجانب المغتربين وإصابة العديد منهم على أيدي الغوغاء من جراء هذه الاعتداءات.

سادس عشر: لم تكشف الأدلة المقدمة إلى اللجنة بشأن دور الجمهورية الإسلامية الإيرانية في الأحداث الداخلية في البحرين عن علاقة واضحة بين أحداث بعينها وقعت في البحرين في فبراير ومارس 2011 ودولة إيران ... كما لم تعثر اللجنة على أية أدلة تشير إلى ارتكاب وحدات قوات درع الجزيرة المنتشرة في البحرين بداية من 14 مارس 2011 أية انتهاكات لحقوق الإنسان.

سابع عشر: خلصت اللجنة إلى أن معظم المواد المذاعة على تلفزيون البحرين احتوت على لغة مهينة وتغطية مثيرة للأحداث، وأن بعضاً منها كان مسيئاً للسمعة، ولكن

في برقية تهنئة تلقاها الملك من رئيس الوزراء

الحكومة ستتخذ كافة الاجراءات لتحقيق توجيهات الملك تجاه توصيات التقرير

ولقد كان قراركم يا صاحب الجلالة بتشكيل اللجنة الدولية المستقلة لتقصي الحقائق قرارًا صائبًا، ومبادرة غير مسبوقه عربياً وإقليمياً، جسدت النهج الحكيم لجلالتم في تكريس الأمن وتعزيز الاستقرار، وفرض القانون واحترام سيادته.

إن تقرير اللجنة يعد توثيقاً دولياً لما جرى في المملكة خلال الأحداث المؤسفة، وإننا على يقين من أن التقرير سيضع البحرين على أعتاب فصل جديد من فصول الديمقراطية وترسيخ حقوق الإنسان.

ولقد باتت الأجواء الآن مهيأة للدخول في عصر جديد من التقدم والنماء وهو ما يتطلب من الجميع تحمل مسؤولياتهم الوطنية في المبادرة إلى دعم كل ما من شأنه حفظ استقرار الوطن وأمنه. وإننا واستمررا لمسئولياتنا الوطنية لنؤكد لجلالتم أن الحكومة ستتخذ كل ما يلزم من اجراءات وخطوات لتحقيق توجيهات جلالتم بالاستجابة لتوصيات التقرير والاستفادة مما تضمنه هذا التقرير.

وفكمم الله يا صاحب الجلالة وسدد على طريق الحق والخير خطاكم

خليفة بن سلمان آل خليفة
رئيس الوزراء

تلقي حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة برقية تهنئة من صاحب السمو الملكي الامير خليفة بن سلمان آل خليفة رئيس الوزراء بمناسبة تسلم جلالته التقرير النهائي للجنة الدولية المستقلة لتقصي الحقائق هذا نصها:

حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة ، ملك مملكة البحرين الممدى حفظه الله ورعاه ، السلام عليكم ورحمة الله وبركاته، وبعد

يسرني يا صاحب الجلالة ان اتقدم إلى جلالتم باسمي آيات التهاني في هذا اليوم التاريخي الذي تتسلمون فيه التقرير النهائي للجنة الدولية المستقلة لتقصي الحقائق، وما تضمنه خطابكم السامي بهذه المناسبة من وعي وادراك، والذي يعد بمثابة وثيقة وطنية تُرسى الأسس المتينة التي تعزز توجه مملكة البحرين في سبيل تقوية اللحمة الوطنية، ودعم مقومات التنمية الشاملة، والحفاظ على ما تحقق للوطن من منجزات ومكتسبات في كافة المجالات في عهد جلالتم الميمون.

إن الحكومة لتتمن وتقدر عالياً ما تضمنه خطاب جلالتم السامي من رؤى وطنية وتوجيهات سديدة تهدف إلى نهضة وإزدهار الوطن، بما يسهم في صياغة مستقبل مزدهر ينعم فيه جميع المواطنين والمقيمين بالأمن والاستقرار والحياة الكريمة، وتسود فيه العدالة والطمأنينة.



سمو رئيس الوزراء



جلالة الملك

في برقية تلقاها جلالة الملك من سموه.. ولي العهد:

ما حققته اللجنة يعتبر بحق إنجازاً لجلالتم ونصراً لشعب البحرين

تلقي حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة برقية من صاحب السمو الملكي الأمير سلمان بن حمد آل خليفة ولي العهد نائب القائد الأعلى بمناسبة تسلم جلالته التقرير النهائي للجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق.. هذا نصها: «سيدي حضرة صاحب الجلالة الوالد العزيز الملك حمد بن عيسى آل خليفة، ملك مملكة البحرين الممدى حفظه الله ورعاه

تحية الولاء والدعاء بأن يحفظكم المولى حامياً، موحداً للبحرين وبعد، يشرفني سيدي صاحب الجلالة أن أرفع ليديكم الكريمتين أسمي آيات الولاء والتهنئة بهذا الانجاز الوطني التاريخي، الذي كان ثمرة من ثمرات عزيتمكم وتمسككم بالديمقراطية نهجا والاصلاح هدفاً والعزة لشعب البحرين دوماً.

شاملاً لكل فئات مجتمعنا لتظل البحرين درة الخليج وطننا الذي نعتز به دوماً.
من أعماق قلبي، سيدي صاحب الجلالة، ومن وحي الضمير المستجيب لمآثركم، أهنيكم بتقرير اللجنة التي رفعت ليدي جلالتم الكريمتين. ومتعمك الله بكل العزم والإرادة وطول العمر، سيدي.
قال تعالى: «وَقُلْ اعْمَلُوا فَسَيَرَى اللهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ».

ابنكم سلمان بن حمد آل خليفة
ولي العهد نائب القائد الأعلى

والمنهية.
إن ما حققته اللجنة بعد أن أمرتم جلالتم بتوفير وتيسير كل ما يلزم لها للنهوض بمسؤوليتها، يعتبر بحق لدى كل منصف وموضوعي، إنجازاً لجلالتم ونصراً لشعب البحرين كله وتجربة ميدانية لمنح شعبكم الوفي فرصة التدريب على القبول بالصدق الذاتي ومراجعة الأخطاء، بصرف النظر عن موقع أو موقف المخطئ، وهذه فرصة يا صاحب الجلالة منحتوها لنا جميعاً كي نراجع كل ما فات وننهض من جديد بصدق وبعزيمة وبإصرار نرنو به إلى مستقبلنا الزاهر وندنو بأحلامنا من طموحاتنا على أرض الواقع وأن نستلهم من صبركم وشجاعتكم يا صاحب الجلالة عملاً وطنياً

إن قراركم التاريخي بتشكيل اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق التي أعلنتم جلالتم عنها في التاسع والعشرين من يونيو هذا العام، برئاسة أستاذ القانون الدولي البروفيسور محمود شريف بسيوني، ينم عن صدق عزيتمكم وحرص جلالتم الدائم على وطنكم لتظل البحرين مملكة التوافق والتنوع والوحدة والديمقراطية ومملكة الأزدهار.
إن قرار تشكيل هذه اللجنة يا سيدي مثلت حرص جلالتم الدائم على النزاهة والعدل، ولقد كانت اللجنة هي الأولى من نوعها في العالم العربي، وهي الأولى بتفريدها برئاسة البروفيسور بسيوني المشهود له عالمياً هو وأعضاء اللجنة العاملة معه بالنزاهة



سمو ولي العهد

في رسالة اعتزاز وولاء تلقاها جلالة الملك.. وزير الداخلية:

رجال الأمن بذلوا جهودهم للحفاظ على الاستقرار

تلقي حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة رسالة من الفريق الركن الشيخ راشد بن عبدالله آل خليفة وزير الداخلية بمناسبة تسلم جلالته التقرير النهائي للجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق .. فيما يلي نصها:

باسمي آيات الاحترام والإجلال وبفيض الوفاء والإخلاص؛ يشرفني أن أرفع إلى مقام جلالتم الكريم باسمي وباسم كافة منتسبي وزارة الداخلية أجل معاني التقدير والاعتزاز مقرونة بصادق الولاء والانتماء لقيادة جلالتم الحكيمة، مشيدين بمبادرة جلالتم بتشكيل اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق بموجب الأمر الملكي السامي رقم (28) لسنة 2011، وهي الخطوة الرائدة التي نالت إعجاب العالم وتقديره وبما تضمنته كلمة جلالتم السامية من توجيهات سديدة ستكون منهنجا ودليلنا في العمل نسترشد بها ونسير على هديها، ونحن على السمع والطاعة كما عهدتمونا دائماً.

ونعرب عن شكرنا لرئيس وأعضاء اللجنة أمليين أن تسهم جهودهم في تحقيق الأمن والاستقرار المنشود لبلدنا العزيز. إن التعامل الحضاري والوضوح في معالجة ما حدث هو مطلب الجميع، وهو النهج الذي اتخذتموه جلالتم في الوقوف على حقيقة وقائع الأحداث المؤسفة التي شهدتها البحرين هذا العام، لمعالجة تداعياتها وآثارها وفق توجيهاتكم الرشيدة في إعادة الحقوق ورفع الظلم وجبر الضرر بما يضمن الحفاظ على وحدة الوطن وسيادته وأمنه واستقراره، وصون حقوق أبنائه وحماية حرياتهم لتمضي مسيرة الوطن كما أردتموها جلالتم في نهج الإصلاح والبناء.

إننا بمثل ما تعاونوا مع اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق بكل شفافية نؤكد على التعاون في المرحلة القادمة من أجل تنفيذ توجيهاتكم السامية ونتعهد أمام جلالتم



سمو الشيخ محمد بن عيسى

عن شركه لجلالة الملك وما تضمنه الخطاب الملكي السامي من شكر وثناء لرئيس وأعضاء لجنة تقصي الحقائق وعلى الجهود التي قاموا بها لكي يظهر هذا التقرير بكل موضوعية وحيادية تعكس حرص القيادة الحكيمة على إظهار الأحداث للعالم بكل مصداقية.

وأعرب سموه عن تمنياته بأن تكون مرنيتا وتوصيات هذا التقرير منطلقاً لطى صفحة ما شهدته مملكة البحرين من أحداث مؤسفة خلال الشهور الماضية والانطلاق الى المستقبل بأفاق أرحب وتطلعات بناءة ورؤى واضحة لمعالجة ما حدث واستكمال مسيرة الإصلاح في كافة المجالات السياسية والاقتصادية والاجتماعية في ظل القيادة الحكيمة لصاحب الجلالة داعياً الله العلي القدير أن يحفظ جلالته ويمتعه بموفور الصحة والسعادة ويوفقه لتحقيق كل ما فيه الخير والتقدم والإزدهار لمملكة البحرين وشعبها الكريم لما فيه خير الوطن والمواطنين.



وزير الداخلية

والتقييم، والقيام بالإصلاحات لتلافي أوجه القصور ومواقع الإخفاق، واتخاذ الإجراءات اللازمة للمحاسبة عن كل تجاوز وتقصير أثناء أداء الواجب الوطني.

ونحن يا سيدي على العهد بأقون، وبعزمكم ماضون، نبدل أقصى طاقاتنا من أجل الحفاظ على مملكتنا الغالية، ونؤكد أن ما اتخذتموه جلالتم وحكومتم الرشيدة من خطوات سباقة جاء ليؤكد للعالم أجمع ما حباكم الله من حكمة القيادة وسياسية الحكم الرشيد.

سائلين الله أن يرفع من شأن البحرين، ويمد جلالتم بالنصر والتمكين وبدوام التوفيق والسداد. ودمتم جلالتم في رعاية الله سالمي موفقين سيدي

رئيس الحرس الوطني:

عهد الملك عهد خير وتحديث وإصلاح

رحب الفريق الركن سمو الشيخ محمد بن عيسى آل خليفة رئيس الحرس الوطني بما جاء في تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق وما تضمنه من توصيات ومرئيات. وأكد حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة بأنه ماض في تنفيذ توجيهات جلالته حول هذه التوصيات والعمل على الوصول لتحقيق ما يصبو إليه جلالته من تطور وازدهار.

وأشاد سموه بمضامين خطاب جلالة الملك التي أوضحت لمتابعي الشأن البحريني سواء في الداخل أو الخارج أن البحرين ستظل وكما كانت قوية وأن الأحداث التي مرت بها لم تستطع النيل من تلاحم شعبها بجميع طوائفه، وأن الهم الشاغل للقيادة هو دائماً استتباب الأمن والاستقرار وعودة الحياة لطبيعتها.

وأكد سمو الشيخ محمد بن عيسى آل خليفة رئيس الحرس الوطني أن التاريخ قد سجل عن عهد جلالة الملك الميمون بأحرف من نور بأنه عهد خير وتحديث وإصلاح، رسم فيه جلالته معالم الحاضر والمستقبل بتماسك شعب مملكة البحرين المخلص ويتوافق وطني بناء وبتكاتف جميع وزارات الدولة ومؤسساتها في المضي قدماً في سبيل البناء والتحديث. وأشار سموه الى أن ضباط وضباط صف وأفراد الحرس الوطني سيظلون دائماً العين الساهرة على وطنهم وبيدولون كل جهدهم على أكمل وجه وأنهم طوع أمر جلالته وعلى أهبة الاستعداد دائماً لأي واجب يوكل لهم.

كما أكد سمو الشيخ محمد بن عيسى آل خليفة أن هذا القرار الحكيم من جانب جلالته يعكس حكمته ونظرتة الثاقبة وحرصه الدائم على مصلحة الوطن والمواطنين وتعزيز الوحدة الوطنية بين كافة أبناء شعب البحرين، معرباً



تشكيل فريق عمل لدراسة التقرير ويجتمع اليوم .. مجلس الوزراء:

عازمون على تحويل توصيات لجنة تقصي الحقائق لإصلاحات مستمرة

وفي إطار الأهداف والتطلعات التي حددها جلالة الملك المفدى في خطابه اليوم، تؤكد الحكومة بأن نتائج التقرير ستكون أكثر من توصيات على ورق، فنحن عازمون على تحويل توصيات اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق إلى إصلاحات مستمرة بناءة ملموسة على أرض الواقع. كما أننا مصممون على الخروج من هذه الأحداث المؤسفة أكثر قوة وحيوية وعزيمة لتكون البحرين أكثر ازدهاراً ووحدة الوطنية أقوى صلابة.

وستقوم الحكومة اليوم بتشكيل فريق عمل لدراسة التقرير، كأولوية ملحة في المرحلة، سيرفع فريق العمل خطة عمله المقترحة إلى مجلس الوزراء في اجتماعه المقبل . وسيعقد فريق العمل أول اجتماع له اليوم الخميس 24 نوفمبر الجاري.

إنه لبحرنا الأمل في أن نخطوا إلى الأمام نحو الأزهار والتقدم، لتوفير الحياة الكريمة لجميع المواطنين والمقيمين، وأنه لا حد لمطوح شعب البحرين وما يمكن أن يحققه من إنجازات، وعليه فإننا ندعو جميع مؤسسات المجتمع المدني والجمعيات السياسية ومختلف القوى الوطنية إلى دعم مبادرات الإصلاح.

ان نشر هذا التقرير التاريخي يمثل لحظة فاصلة في تاريخ البحرين. ومن خلال النقد الذاتي وكشف الحقائق إلى جانب الإصلاحات المنشودة وفي ظل الحوار والمشاركة الإيجابية يمكن أن نحقق جميعاً مستقبلاً زاهراً لوطننا الحبيب.



قال جلالة الملك المفدى، فليس هناك حصانة لأحد، وعلى جميع من أساء استخدام سلطاته وصلاحياته خلافاً للقانون والأوامر الصادرة، أو ارتكب أي مخالفات أن يتحمل مسؤولية وتصرفاته. إذ يتعين على أي حكومة مسؤولة أن تكون مهية لسماع الحقيقة حول أداؤها وتصرفاتها.

اشتمل على نقد للطريقة التي تعاملنا بها كحكومة وكأفراد مع الأحداث التي شهدتها البحرين خلال شهري فبراير ومارس الماضيين. وهذا النقد الذي تضمنه التقرير هو الذي يمنحه قيمته ويعطيه المصداقية عندنا، كما أننا عازمون وبصدق وإصرار على معالجة الأخطاء بطريقة بناءة. وكما

ترأس صاحب السمو الملكي الأمير خليفة بن سلمان آل خليفة رئيس الوزراء اجتماعاً استثنائياً لمجلس الوزراء مساء أمس بقصر سموه بالرفاع.

وإصدار مجلس الوزراء البيان التالي:
يعرب مجلس الوزراء عن ترحيبه بنتائج تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ويؤكد على ما عبر عنه صاحب الجلالة الملك المفدى حفظه الله من شكر وتقدير لكل عضو من أعضاء فريق اللجنة الموقرة لإنجازهم مهمتهم بكل مهنية واقتدار طيلة فترة عملهم خلال الشهور الماضية. وستقوم الحكومة بدراسة التقرير بكل عناية واهتمام، ونؤكد أن التوصيات القيمة الواردة في التقرير إلى جانب توصيات ومرئيات حوار التوافق الوطني، تشكل الأساس للمرحلة الجديدة من المشروع الإصلاحي لحضرة صاحب الجلالة الملك المفدى حفظه الله وريعه.

إن التقرير لم يقتصر على تناول ودراسة وتقصي الأحداث التي أثرت على أداء الحكومة فحسب، بل تعداه لدراسة أثر تلك الأحداث على حياة كل المواطنين والمقيمين، ويقدم تحليلاً مفصلاً لما يحدث في البحرين، فضلاً عما تم التعبير عنه ونشره في الوسائل الإعلامية والقنوات الرسمية، ونحن كحكومة نرحب بذلك النهج، ونؤكد في ذات الوقت أن صدور هذا التقرير يعتبر فرصة لنا جميعاً كحكومة ومؤسسات مجتمع مدني للوقوف على الدروس التي يمكن استخلاصها من هذه الحوادث، وتحديد رؤيتنا الاستشرافية لما نرجو أن يكون عليه مستقبل وطننا العزيز. ومن الواضح، من خلال اطلاعتنا الأولى على التقرير، أنه

رحب بصدوره وثنى الخطاب الملكي السامي.. القائد العام:

القوة ستنفذ كافة توصيات تقرير «تقصي الحقائق» بسرعة

دفاع البحرين والتي جاءت في تقرير اللجنة وذلك بالسرعة والدقة المطلوبة وبما يخدم الصالح العام وكما عهد حضرة صاحب الجلالة عامل البلاد المفدى القائد الأعلى من قوة دفاع البحرين بتنفيذ أوامر وتوجيهات جلالته بكل كفاءة واقتدار لتكون مملكة البحرين واحة أمن وسلام في كنف العهد الزاهر لجلالته، وفي ظل المشروع الإصلاحي لصاحب الجلالة عامل البلاد المفدى القائد الأعلى.

القائد الأعلى مرحباً بما جاء في هذا التقرير وما حواه من توصيات ومرئيات قد سطع نورها من سنا التوجيهات السديدة والإرشادات النيرة لصاحب الجلالة عامل البلاد المفدى القائد الأعلى لحفظ حقوق الإنسان بما استمدته جلالته من روح الشريعة السمحاء وديننا الإسلامي الحنيف وقيمتنا العربية الأصيلة مؤكداً أن قوة دفاع البحرين ستعمل على تنفيذ جميع التوصيات والمرئيات والتوجيهات بشأن قوة

بمناسبة تسلم صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة عامل البلاد المفدى القائد الأعلى لتقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق رحب المشير الركن الشيخ خليفة بن أحمد آل خليفة القائد العام لقوة دفاع البحرين بصدور تقرير اللجنة. وأثنى القائد العام على ما جاء في خطاب صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة عامل البلاد المفدى



البلوشي: التقرير أظهر كذب الكثير من الادعاءات والمغالطات

الشيخ فواز: «شؤون الإعلام» كانت مهمتها نقل الحقائق



واختتمت وزيرة حقوق الإنسان بالقول: أمامنا مهمة كبيرة وضخمة في أن نبداً في مواجهة التقرير والبدء أيضاً في فتح صفحة جديدة في التقدم لإعادة اللحمة الوطنية وتخطي المشاكل، وكما وجه جلالة الملك بأن الباب مفتوح أمام الحكومة والمعارضة ومؤسسات المجتمع المدني والمؤسسات السياسية للعمل يداً بيد من أجل البحرين.

على أرض مملكة البحرين. وأشارت البلوشي إلى أن الخطوة التالية لصدور التقرير ستركز على قراءته بتأن للوقوف على كل المعلومات والتوصيات التي جاء بها. وقالت: نحن جزء من الحكومة التي سنتبنى لجنة لمتابعة آلية تنفيذ هذه التوصيات ثم سيتم إنشاء لجنة وطنية لمتابعة تنفيذ التوصيات كما ورد في أول توصية في هذا التقرير.



الأخطاء التي قام بها المتظاهرون والمعارضة، وذكر شيئاً مهماً جداً وهو لو أن المعارضة التي كانت في الدوار قد استجابت وقتها لدعوة صاحب السمو الملكي الأمير سلمان بن حمد آل خليفة ولي العهد وقبلت الحوار والجلوس على طاولة التفاوض لما وصل الحال إلى ما آلت إليه الأمور فيما بعد ووقوع ضحايا وحالات مؤسفة لم نرغب بوجودها ولم نتصور يوماً أن تحدث

لدراسة تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ونتائج تحقيقها. وأكدت الوزيرة أن التقرير قد جاء متوازناً في مجمله وأظهر كذب الكثير من الادعاءات والمغالطات التي كانت تنشر عن البحرين في وسائل إعلام مغرضة. كما أوضح التقرير الكثير من المعلومات، وتناول ليس فقط أخطاء الحكومة بل أيضاً

كتب - أيمن شكل:

رحب الشيخ فواز بن محمد آل خليفة رئيس هيئة شؤون الإعلام بتقرير لجنة تقصي الحقائق والتوصيات التي تضمنها وأكد أنه سيتم دراسة تلك التوصيات بسرعة العمل على إيجاد السبل لتنفيذها على أرض الواقع.

وأكد الشيخ فواز أن هيئة شؤون الإعلام كانت مهمتها في الفترة الماضية نقل الحقائق على أرض الواقع وتوصيلها للرأي العام الخليجي والعالمي في مقابل إعلام مضاد كانت مهمته تشويه الحقيقة وإعطاء انطباع سيء عن البحرين واستطاع تلفزيون البحرين أن يؤدي دوره الوطني في تقديم الصورة الحقيقة للأوضاع في الشارع البحريني.

البلوشي: التقرير أظهر كذب

الادعاءات التي نشرت عن البحرين

وقالت د.فاطمة البلوشي وزيرة التنمية الاجتماعية وحقوق الإنسان إن تقرير لجنة تقصي الحقائق أتى بمعلومات وأمر أظهرت الكثير من الحقائق، مؤكدة أن الحكومة تأخذ ما جاء في التقرير بشكل جدي، وترحب بقرار حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة بتشكيل فريق عمل من أعضاء الحكومة

نتائج «حوار التوافق» هي المبادرة السياسية.. وزير العدل:

لا حصانة لأحد والكل مساءل ولا تكرار للأخطاء

كتب - علي مجيد:

أكد وزير العدل والائواق الشيخ خالد بن علي آل خليفة في مؤتمر صحفي عقده مساء امس في فندق السوفتيل، ان نتائج تقرير اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق ستكون أكثر من توصيات بالنسبة للحكومة، إذ ان التقرير هو مبادرة من جلالة الملك للوصول إلى الحقيقة. وقال: مصممون على الخروج من هذه الاحداث المؤسفة، عبر اهتمام الحكومة بالمسارين الحقوقي ممثلاً في تقرير لجنة التقصي، والسياسي ممثلاً في ما تم التوافق عليه في حوار التوافق الوطني الذي دعا إليه حضرة صاحب الجلالة الملك المفدى. وذكر أن التقرير خطوة غير مسبوقه وجهت انتقادات كبيرة، كما انه بمثابة الدواء المر الذي يجب تجرعه، الا ان هناك رغبة حقيقية في التعامل مع حقوق الانسان.

ولفت إلى أن التقرير يتناول الجانب الحقوقي فقط ولا يتعلق بأي شكل من الاشكال لحلول سياسية، وان مبادرة حوار التوافق الوطني هي الخلية بايجاد الحل السياسي. وأشار الى ان الحكومة أحالت عددا من التعديلات التشريعية والقانونية الى مجلس النواب للأخذ بدورته التشريعية، تنفيذاً لما تم



وزير العدل



جانب من الحضور

القنوات التي لها علاقة بالاجهزة الإيرانية التي ارادت ان تشعل الاوضاع في البحرين. وفيما يتعلق بإعادة المحاكمات، قال الوزير: الحكومة اتخذت اجراءات في كل القضايا وأحالتها الى المحاكم الاعتيادية، وهناك قضايا تم إعادة المحاكم فيها فعلاً، والنائب العام اصدر بيانه بشأن ذلك، وما يهمنا هو ان تكون القاعدة هي المحاكم الاعتيادية التي تضمننا قواعد العدالة في المحاكمة.

وأشار الى ان جميع الاجهزة الحكومية تتطور في ادائها بما فيها الاجهزة الامنية التي تأمل ان تكون هناك فرصة حقيقية للتأمل الحقيقي فيما حدث، مبيناً ان التقرير سيكون له التأثير في الممارسة.

ونفى الوزير دور الاجهزة الامنية في البحرين الذي اعتبرها انها قامت بواجبها لوقف التهديدات التي مورست خلال فترة معينة، حيث تم وضع علامات على بيوت بعض العائلات، مما تطلب ان تقوم الاجهزة الامنية بدورها لحفظ الامن والنظام، وقال: نادف عن بلدنا بأسلوبنا ولا ننكر اي اخطاء حصلت.

وأكد ان حرية التعبير مصانة لكل شخص، طبقاً لشروط عدم تحريضها على العنف، فهو لا يمكن إدراجها تحت حرية التعبير.

سيتم العمل على تدريب هذه الجهات لضمان سلامة التنفيذ وعدم تعارضه مع حقوق الانسان، وان الملكة عازمة على ان لا تتكرر مثل هذه الانتهاكات، عبر المساءلة التي لا تضع حصانة لأحد، فالكل تحت طائلة السؤال.

وأضاف، ما يهمنا في التقرير انه وضع حداً للأساطير والإشاعات التي كانت تبث من بعض القنوات كإشاعات الإبادة او الضرب بالطيران وغيرها من الإشاعات التي تم نشرها عبر بعض

بدء التعامل الفعلي مع هذه المواد القانونية. وأكد وزير العدل ان هناك دراسة شاملة لكل التوصيات التي ذكرها التقرير وأن الاجراءات ستبده فعلياً بعد الانتهاء من الدراسة حتى تضمن عدم تكرار هذه الانتهاكات.

وأكد الوزير ان اي انتهاك يتطلب التعويض والمحاسبة وضمان عدم تكرار هذه التجاوزات، مؤكداً أهمية نشر ثقافات لحقوق الانسان، وتدريب الجهات المنفذة للقانون، مشيراً الى انه

التوافق بين أطراف المجتمع المختلفة. وكشف ان أول اجتماع لفرق العمل المشكل للنظر في تقرير لجنة تقصي الحقائق سيكون اليوم الخميس، مما يدل على الاهتمام الكبير الذي تبديه الحكومة.

وأضاف: لم تتح لي الفرصة لقراءة ما جاء في التقرير إلا ان المواد القانونية التي ذكرها رئيس لجنة التحقيق، والتي تتعلق بقانون العقوبات تم التعامل معها وأن مجلس الوزراء

خطاب جلالة الملك يؤسس مرحلة جديدة من البناء والرقى.. فعاليات:

تقرير «تقصي الحقائق» تناول أخطاء كل الأطراف.. ويجب تجاوز الماضي



مارك تونر

أمريكا ترحب بتصريحات الملك في المضي بالإصلاحات

رحبت الولايات المتحدة الأمريكية امس بتصريحات حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة حول المضي قدماً نحو مزيد من الإصلاحات في البحرين. واعتبرت وزارة الخارجية الأمريكية ان وعود الإصلاح التي أطلقها حضرة صاحب الجلالة توفّر «فرصة تاريخية» للمصالحة في البحرين وتجاوز الأزمة التي مرت بها البلاد، شديدة بما وعد به جلالتنا من اصلاحات ترضي «كافة اطراف» المجتمع.

كما رحبت الخارجية الأمريكية في تعليق لها مساء امس على لسان المتحدث باسم الوزارة مارك تونر بتقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق الصادر أمس، واعتبرت ان هذا التقرير يتيح طريقاً للانطلاق الى الامام وحل الأزمة في مملكة البحرين.



ضياء الموسوي



مجيد شرف



محمد الخالدي



محمد الشروقي



عبدالله المقابي

كتب - محرر الشؤون المحلية:

اجمعت فعاليات بحرينية على أن تقرير اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق وخطاب جلالة الملك هما صمام أمان للبحرين ودعوة خالصة لطي صفحة الماضي واستشراف مرحلة جديدة في تاريخ البحرين.

وقالت الفعاليات في استطلاع مع «الأيام» إن تقرير لجنة تقصي الحقائق الملكية وخطاب جلالة الملك يدعوان إلى ترسيخ الثوابت واستعادة اللحمة الوطنية ومد جسور الثقة، منوهين على أن التقرير اتسم بالصرامة والواقعية ووضع النقاط على الحروف إضافة لكونه تقريراً شاملاً. وأكدت الفعاليات على أن خطاب جلالة الملك كان شاملاً ونابعاً من القلب وصادقاً وقد أعطى الضوء الأخضر لمد جسور الثقة ولصناعة بحرين جميلة تقوم على الواقعية السياسية وعلى مبادئ حقوق الإنسان، إضافة لكون خطاب جلالتنا كان خطاباً واضحاً وصریحاً وفيه تأكيد على أن ما حدث في الماضي لن يعود ولن يتكرر.

ودعت الفعاليات إلى ضرورة تعاون كافة جميع الأطراف من أجل التأسيس لمصالحة وطنية حقيقية. وقال عضو مجلس الشورى السيد ضياء الموسوي «بأن خطاب جلالة الملك يحتكم إلى مستقبل البحرين ويدعو لطي صفحة الماضي لما حملت من تناقضات وأوجاع مؤلمة»، مشيراً إلى «أن تقرير بسيوني سيقودنا إلى استشراف المرحلة القادمة لصالح الأجيال الجديدة، وقد أن الأوان لمد يدنا لبعضنا البعض وأن نلم الشتات لبحرين جديدة تقوم على الوحدة الوطنية وعلى ترسيخ الثوابت الوطنية بالإضافة إلى ترسيخ الدولة المدنية».



التظلم والشكاوى للتوصيات التي أطلقها السيد بسيوني في تقريره»، مؤكداً على «أن خطاب جلالة الملك هو خطاب إجابة مباشرة إلى مطالب شعبية». من جانبه، قال الصحفي محمد الخالدي «ان المجاميع التي تسمى نفسها معارضة في لحد الآن لم تدن ما اقترفته أيديها خلال الأحداث المؤسفة التي شهدتها البحرين أو حتى على الأقل لم تدن التنظيم الإرهابي الذي كشف عنه مؤخراً وكان يسعى لاستهداف وزارة الداخلية وجسر الملك فهد وبعض الأشخاص الآخرين». وأضاف «أن مضامين كلمة جلالتنا هي التزام دولي ومحلي بتنفيذ توصيات لجنة تقصي الحقائق وإقرار أمام المحافل الدولية بجملة من التوصيات بما من شأنه تفعيل مصالحة وطنية شاملة».

وأضاف «ان جلالة الملك المفدى وانطلاقاً من رغبته الصادقة في تجاوز الأحداث ومحاسبة كل مسئول عن أي تجاوزات، فقد رفع الحصانة عن أي مسئول لا يلتزم بالواجبات الحقوقية المناطة إليه بما من شأنه إشاعة الطمأنينة لجميع الناس الذي يشعرون بأنهم كانوا ضحية بشكل أو آخر رغبة منه بأن تكون البحرين بلد الأمن والأمان».

بدوره اعتبر رئيس جمعية حماية المستهلك ماجد شرف أن تقرير بسيوني سيؤسس مرحلة جديدة في البحرين، وأن خطاب جلالة الملك حافظ لتجاوز الماضي، سيما وأن جلالتنا أمر بتشكيل لجنة وزارية لمناقشة التقرير وتنفيذ توصياته. وأشار شرف إلى «أن القادم هو مرحلة تاريخية تأمل من خلالها الكثير من التغييرات الإيجابية والتي تصب في صالح البحرين حتى تخرج البحرين بأفضل مما كانت عليه سابقاً وتتقدم للأمام خطوات في النهضة والبناء»، داعياً «إلى تشكيل لجنة أممية من الوجهاء والعقلاء في البحرين بموازاة اللجنة الوزارية وتعمل معها لتنفيذ ما جاء في توصيات جلالة الملك وتكون هذه اللجنة منتخبة من جميع الأطياف ومن خيرة الممثلين».

يسمى بالثورة هي استيراد من إيران كدولة طائفية». وعن خطاب جلالة الملك حول تقرير بسيوني أكد الشروقي «أن خطاب جلالتنا كان خطاباً قوياً واضحاً وصریحاً وفيه تأكيد مهم على أن ما حدث في الماضي لن يعود ولن يتكرر سواء على صعيد الاستهدافات أو التجاوزات الأخرى».

ودعا الشروقي جميع المواطنين إلى «ضرورة الاطلاع على التقرير وترك الخلاصة المبثورة التي جاء بها بسيوني، حيث ان التقرير احتوى على تفاصيل مهمة ودقيقة بينت حجم الضرر الذي لحق بالبحرين وكشف حجم التآمر والجرائم التي ارتكبها عملاء الدولة الإيرانية في حق هذا الوطن»، مؤكداً على ضرورة الاستفادة من هذا التقرير لأنه يبين الكثير من الجرائم».

من جانبه، اعتبر خبير التنمية البشرية د.عبدالله المقابي بأن تقرير اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق كان واضحاً وهو تقرير منصف للطرفين ويوضح كل الملابسات التي حدثت في السابق وكان يتسم بالصرامة والجرأة ووضع النقاط على الحروف وهو تقرير شامل كل الظروف، حيث انه وضع السبلات في سلة واحدة وخانة واحدة، وما تميز به التقرير بأنه جاء بأسلوب نقدي وصریح وفيها معالجات لتبعات الأزمة».

وأضاف المقابي «بأن خطاب جلالة الملك كان خطاباً حضارياً يعترف بوجوده التقصير ووجوب علاجه، وهذا الخطاب يولد الثقة بالنسبة للمواطن ويشعره بحالة من الطمأنينة والأمان في ظل وجود خطاب يتقبل خطاب الآخر».

وتابع المقابي بقوله «خطاب الملك وضع صورة واضحة جسدت روح التعاون الأممي بين الشعب البحريني وبين الأمم الأخرى، حيث ان الخطاب كان شاملاً ونابعاً من القلب وصادقاً»، مشيراً إلى «أن جلالتنا شكل لجنة تقوم بدراسة التوصيات والتأكد من تطبيقها، إضافة لذلك لفتح باب

وتابع الموسوي «التقرير وخطاب جلالة الملك كلاهما يدعوان إلى النظر بأفق نحو المستقبل وضرورة الاستفادة من الدروس الماضية والتاريخ، فلقد أن الأوان لاستعادة اللحمة الوطنية ومد جسور الثقة ولصناعة بحرين جميلة تقوم على الواقعية السياسية وعلى مبادئ الإنسان وهو على مسافة قريبة من الجميع».

من جانبه تساءل الإعلامي محمد الشروقي «عن مبدأ التعويض وعن الأطراف التي تستحقه، ومن الذي يستحق التعويض؟» مردفاً بقوله «التقرير عليه العديد من التحفظات من قبل الكثير من المواطنين، فانا لا أتحدث عما تضمنه التقرير بل حديثي يكمن في الخلاصة التي خرج بها التقرير أمام وسائل الإعلام»، مشيراً إلى أن ما ذكره بسيوني لم يكن منصفاً البتة لأنه تحدث عن انتهاكات حدثت من جهة معينة بينما لم ينتقد الطرف الآخر (المحتجين) بحسب قوله، الطرف الذي ارتكب الجرائم الخطيرة في حق الوطن والمواطنين، علاوة على استهداف المواطنين والأبرياء والممتلكات العامة.

وتابع الشروقي «في خلاصة التقرير، لم يتم الإشارة إلى موضوع التدخل الإيراني، وهو موضوع على قدر كبير من الأهمية، بل إن بسيوني قال بأنه لم يجد دليلاً»، مضيفاً «يعرف جميع البحرينيين أن إيران تدخلت بشكل سافر في الشأن البحريني عبر وسائل الاعلام الصفوية، وجعلت الناس في حيرة وأحدثت علامات استفهام»، متسائلاً «لماذا أخفيت هذه النقطة وقدم الموضوع بشكل مبثور؟ فالإشكال هنا أن إيران مارست التحريض وزرعت الطائفية بكل أشكالها وزعزعة الأمن والاستقرار في البحرين».

وتابع الشروقي «هناك نقطة إيجابية رصدت في التقرير وهي أن أهل السنة تم استهدافهم بشكل مباشر إما بسبب تأييدهم ولولائهم للنظام أو للمذهب، مما يؤكد بأن الحركة طائفية لا علاقة لها بالربيع العربي أبداً وإنما استهداف المكون السني بينما التقرير لم يتحدث عن استهداف الشيعة بسبب تأييدهم للنظام الإيراني وهذا دليل واضح على أن ما



ويليام هينغ

بريطانيا ترحب بتقرير تقصي الحقائق وتطالب المعارضة بالمصالحة

قال وزير الخارجية ويليام هينغ في معرض تعليقه على تقرير لجنة التحقيق المستقلة في البحرين الذي نشر اليوم «أرحب أشد الترحيب بنشر لجنة التحقيق المستقلة في البحرين تقريرها اليوم. وسنقوم باستعراضه بالتفصيل ونناقش ما جاء فيه من نتائج مع شركائنا». وأضاف «إننا، ومنذ بداية اللقائل في شهر فبراير، واصلنا التعبير عن قلقنا الشديد بشأن أوضاع حقوق الإنسان في البحرين، وأوضحنا بأنه لا مناص من معالجتها بصرامة وبسرعة. إن حكومة البحرين تتحمل مسؤولية خاصة عن ذلك، حسبما جاء في التقرير. ويوفر التقرير فرصة مهمة لإعادة بناء الثقة المتبادلة ويشجع على الإصلاح والمصالحة».

وقال «ينبغي بعض ما توصل إليه التقرير من نتائج قلقاً شديداً، لاسيما استخدام التعذيب المنهجي والقوة المفرطة مع المحتجزين، وعليه فإننا نرحب بتجاوب ملك البحرين الأولي مع التقرير والالتزام الحكومة بتطبيق التوصيات، وضمان محاسبة المسؤولين عن انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبت سابقاً، ووضع آليات للحيلولة دون وقوع انتهاكات في المستقبل». وأضاف «سيظل العالم يراقب للتأكد من أن الحكومة مستعدة بحزم في الأيام والأسابيع القادمة لمعالجة الانتهاكات الخطيرة التي أشار إليها التقرير. سيكون هذا مهماً جداً لمستقبل الاستقرار في البحرين».

وحد الوزير جميع قوى المعارضة على العمل بموجب توصيات التقرير، إظهاراً لالتزامها بالمصالحة وساهمة منها بعملية التجديد، وستكون المملكة المتحدة مستعدة لتقديم المساعدة للبحرين في هذه الجهود المهمة جداً».



حسن العادي



حسن مدن



عبدالرحمن الباكر



محسن العصفور



عبدالله بوغمار

الجميع دعا إلى ضرورة استثماره في فتح صفحة جديدة من أجل مستقبل أفضل

جمعيات سياسية ترحب بالتقرير .. وأخرى تدينه وتعتبره منحازاً ضد الحكومة

كتب - محرر شؤون الجمعيات:

تباينت آراء الجمعيات السياسية حول تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق التي يرأسها البروفسور محمود شريف بسيوني بين «راض» عن أداء التقرير وما ورد فيه، وبين «ساخط» عليه. واعتبرت بعض الجمعيات السياسية أن التقرير لم يكن حيادياً، ولم يعبر بصورة واضحة وواقعية عن الأحداث الحقيقية التي مرت بها البلاد جراء الأزمة الأخيرة، فيما رأت فعاليات سياسية أخرى أن التقرير جاء بدرجة كافية من الموضوعية والمهنية في تشخيصه لأوجه الأزمة التي شهدتها البلاد منذ 14 من فبراير. ورأت فعاليات سياسية أخرى أن لجنة تقصي الحقائق كان يجدر بها أن تنتقد المعارضة كما انتقدت الطرف الرسمي، وأن توجه لها توصيات لتصحيح مسارها، خصوصاً وأنها السبب وراء ما حدث من أزمة منذ 14 فبراير حتى الآن. وراحت بعض الفعاليات إلى التشكيك بتقرير لجنة تقصي الحقائق، معتبرة أن اللجنة أخفت الكثير من الوقائع والحقائق التي مرت بالبلاد، معتبرة أن التوصيات التي قدمها بسيوني ليست ملزمة للدولة.

رأى العضو المؤسس جمعية العدالة والتنمية الشيخ محسن العصفور أن تقرير بسيوني يعتبر تقرير «بس عيون» - بحسب وصفه -، موضحاً أن «الدكتور بسيوني بحكم تخصصه ومجال عمله له تقدير، ويعد التقرير الذي يقدم إنجازاً تاريخياً واستثنائياً، فضلاً عن كونه تقريراً نوعياً على مستوى المنطقة والعالم».

وأشار إلى أن أهم إنجاز أن تقوم حكومة بلبل جبهة محييدة لنقد أدائها في أزمة استثنائية، وملتزمة بالتدخلات لرصد بعض التصبير والقصور والتجاوزات، مشيراً إلى أن مثل هذه القضية تكون عصية على أن يقوم بها أحد من أنظمة الحكم في العالم، ويفتح المجال على مصراعيه للكشف عن حقائق أحداث معينة كما حصل في البحرين.

وأضاف «أن التقرير للأسف كان ناقصاً، وأن الخط العريض فيه يمثل تقرير بعيون ومليئة بالتدخلات، إذ الحكومة دون التطرق إلى نقد تحليل واضح للمعارضة، إذ كان الأجدى بالتقرير أن يكون شمولياً وينظر لنقد الجهتين الحكومة والمعارضة التي تدعي أنها كذلك».

وذكر العصفور أنه إذا كان هناك رصد لقصور وتجاوزات وتعدى من بعض الجهات في الدولة خصوصاً الأمنية، فهناك من ثمة صدى من قبل المعارضة والتي تعتبر هي سبب التأخير والعنف، كما أن الفعل الذي تعاملت به المعارضة هو ما جلب ردة الفعل من أعمال التخريب والترويع، ولكل فعل ردة فعل».

وأشار إلى أن التقرير كما نقد الحكومة نقداً تحليلياً كان عليه أن ينتقد المعارضة في تجاوزها كذلك، وإذا كانت هناك توصيات للحكومة كونها ليست اللاعب الوحيد في العملية السياسية، فهناك بالمقابل المعارضة التي ينبغي أن تعطى توصيات هي الأخرى لتصحيح مسارها، ولأن مثل هذه التوصيات لم تدرج في التقرير، فإن ذلك يعبر عن أن التقرير قاصر وناقص وغير شمولي، مطالباً بسيوني قبل مغادرة البحرين بتصحيح هذا النقص، حتى تعتبر أن المهمة التي قام بها قد أنجزت.

ولفت إلى أن المعارضة مطالبة بتصحيح أجدنتها لكي تكون صاحبة أجندة وطنية تحمل هم المواطن والوطن بالدرجة الأولى، مستدركاً أن «هناك دعم خليجي قدم للبحرين من قبل الأشقاء يقدر بـ 10 مليارات لحل مشكلة المواطن، وكان يفترض بالمعارضة بدلا من أن تنسحب من المجلس النيابي، أن تشارك فيه لحل جميع المشكلات بما فيها صعوبة المعيشة التي تعترض حالة المواطن، والسعي لتحقيق الرفاهية الحقيقية على مبدأ العدل والمساواة بلا تمييز، معتبراً هروب المعارضة هروب من المسؤولية وموقع الخدمة ونزول للشارع ضار بالمواطن والمواطن».

وتابع العصفور «التقرير أسهب في رفض ما وقع من تجاوزات في الجهة الأمنية، لكن لا ننسى الاستفزازات المستمرة والتعديت الموجهة للمواطن والمواطن بالدرجة الأولى من حرق الاطارات وسكب الزيت، ومن الأمور الأخرى التي لا يقبلها العقل».

أما فيما يتعلق بكلمة جلالة الملك التي تبعت تقرير بسيوني فقد كانت - بحسب العصفور - تحاول أن توازن النقص الذي طرأ في تقرير بسيوني، موضحاً أنها كانت كلمة حكيمة وتوازن النقص الذي وقع فيه بسيوني لأن العتب يجب أن يجري على المعارضة قبل الحكومة في استمرار الأزمة وكل الاختناقات وفي كل العواقب التي أضرت بالاقتصاد وتسببت في قطع الأرزاق وفي إلحاق الأذى والضرر بالمواطنين.

من جانبه، قال الأمين العام للمنبر الديمقراطي التقدمي حول تقرير لجنة بسيوني «نحن بانتظار الاطلاع على النص الكامل لتقرير اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق، فإن الخلاصة والتوصيات التي قدمها رئيس اللجنة البرفيسور بسيوني في حفل تسليم التقرير لجلالة الملك، تنشي بأن التقرير على درجة كافية من الموضوعية والمهنية في تشخيصه لأوجه التعديت التي شهدتها البلاد منذ بداية الأزمة».

وأضاف مدن «ليس مطلوباً، في تقديرنا، أن ترضي

ورأى أن التقرير بصفة عامة في جانب كبير منه وقف مع جماعة 14 فبراير وما تلاها من أحداث، مستدركاً «الإنا في وقت لن نقول من انتصر على حساب من، إذ لا بد أن يكون الانتصار للوطن، فما طرحه بسيوني هو ما خلص إليه من وجهة نظره ووجهة نظر لجنته».

وأضاف الباكر «نأمل أن يكون بهذا التقرير وما ورد فيه من توصيات لجنة التحقيق، إضافة لوجود جلالة الملك وتأكيد وترحيبه بالتقرير أن يكون انطلاقة للمصالحة الوطنية بين مكونات الشعب والقيادة».

ودعا الباكر إذا كانت هناك تدخلات خارجية أن ترفع يدها عن هذا المبدأ القائم على الإخلال بالأمن في البحرين وخلق المشاكل، مشيراً إلى أن التقرير تناول جميع الجوانب ابتداء من تاريخ البحرين ومكوناته وما مر عليه البلاد من أحداث، إضافة إلى استعراض القوانين، والمواثيق الموقعة عليها البحرين.

وأشار إلى أن أهم ما تضمنه حفل تسليم تقرير لجنة تقصي الحقائق هو خطاب جلالة الملك ورده على توصيات اللجنة، إذ أن الوعود التي أطلقها اليوم خصوصاً فيما يتعلق بتشكيل فريق عمل لتفعيل توصيات لجنة التحقيق، والتوجيه لتنفيذ تلك التوصيات.

وذكر أن الشعب والقيادة يتفان على الحاجة للخروج من الأزمة وتحقيق المصالحة الوطنية، معتبراً أن ذلك يتحقق عندما لا يرى فريق أنه منتصر على الفريق الآخر، وأن النصر للوطن فقط، وهو ما يستدعيه السعي الحثيث نحو إعادة اللحمة الوطنية، وتقديم التنازلات من جانب الطرف الرسمي والمعارضة، ووضع الأيدي مع بعضها لتنفيذ ما ورد في التقرير.

وفي رسالة للمتضررين في الأزمة الأخيرة قال الباكر «نتمنى من المواطنين ممن تعرضوا للضرر أن يعرفوا أن التضحيات لا بد منها لتحقيق أي عمل».

من جانبه، قال الأمين العام لجمعية الصف عبد الله بوغمار إن التقرير لم يتطرق للكثير من الحقائق كأحداث مجمع السلمانية والجامعة، وممارسات بعض المعلمين، وسد الشوارع وضرب الاقتصاد الوطني.

وعبر بوغمار عن أسفه للطرح الذي تناوله التقرير، موضحاً «لأسف أن التقرير سيقدّم لهجة حيادية بعد عمل استغرق 5 شهور للجنة في البحرين، قد تكون هناك فعلاً بعض التجاوزات والإخفاة لدى الحكومة أو بطء في بعض الإصلاحات كما ورد عنها في الفترة السابقة، لكن بسيوني أخفى بعض الحقائق ولم يتطرق لها لمجرد الذكر».

وأشار إلى أن التقرير لم يتطرق لإيران الذين جندت قنوات فضائية وإعلام، وإعلاميين بحرينيين وغير بحرينيين، والتعرض من خلالها للبحرين وللقيادة.

وتساءل بوغمار «لا أدري لم تجاهل بسيوني ولجنته كونها لجنة محايدة الكثير من القضايا التي يعلم القاصي والداني بها، وهو ما يجعلني تضع على التقرير ألف استغهام».

وتابع «ما الغرض من عدم ورود قضايا مهمة في التقرير؟ فالتقرير لم يكن حيادياً ولم يلامس الحقيقة كما هي، نحن لا نريد زيادة أو نقصان، لكن التقرير بهذا الشكل مشكوك في مصداقيته، ولا يلزم الدولة، وما قيلت من ملاحظات هي مجرد توصيات».

وأشار إلى أن خطاب جلالة الملك عاجل النقص في تقرير بسيوني، وكانت مضامين كلمته تنم عن كل صدق وأمانة، وتعد بتشكل لجنة سوف تعمل على تعويض من تضرر في الأزمة الأخيرة، وهي خطة يشكر جلالة الملك عليها.

وأشار إلى أن جلالة الملك قال إن هناك نقصاً، وأنه لا يمكن لأي دولة أن تحقق الكمال التام، إضافة إلى أن جلالاته كان حيادياً في كلمته بالرغم من إمكانيته أن يوقف المشاكل التي مرت على البلاد بقوة القانون.

ورأى بوغمار أنه كان على بسيوني أن يلتزم منتهى الصدق مع نفسه والأمانة التي وكل عليها، ولا يعبت بالتقرير كما يحلو له، خصوصاً وأن الجميع يعلم ما حصل في البحرين.

حيثيات وخلصات التقرير كافة المعنيين، ولكن هذا هو شأن أي تقرير تقدمه لجنة، كلجنة بسيوني، عليها أن تقدم تقريراً حيادياً، لا ينطلق من موقع التعاطف مع جهة أو أخرى، وإنما يستند إلى معايير حقوقية وإنسانية متفق عليها».

واستدرك «من هذه الزاوية فإن ما سمعناه من البرفيسور بسيوني في كلمته يشير إلى حرصه وكافة أعضاء اللجنة التي يرأسها على الانطلاق من ذلك في تشخيص ما جرى، وتقديم المقترحات الرامية لمعالجة الآثار المؤلمة التي مازلنا نعيش تداعياتها، سواء على الصعيد الجانب الإنساني، أو على صعيد الوحدة الوطنية لشعبنا ومجتمعنا التي تعرضت لتمزق خطير لا يمكن لأي مخلص لوطنه وأمله أن يقبله أو يسمح باستمرار».

وأشار مدن إلى أن جلالة الملك قد أعلن في كلمته الجوابية موافقة الدولة على التقرير ومحتوياته، مضيفاً «إننا نتطلع إلى سرعة المبادرة في إيجاد آليات تنفيذ توصيات التقرير لإنهاء معاناة المتضررين من الإجراءات التي طالتهم في المواقع المختلفة، وأن يجري إيقاف كافة أنواع الخطابات الإعلامية المسيئة لهذا المكون أو ذاك من المكونات السياسية والاجتماعية في البلاد، وأن يفتح الإعلام على الآراء المختلفة في اتجاه بلورة خطاب وطني جامع، يوحد ولا يفرق، يساعد على تضييد الجراح، لا على نكاتها».

وأشار إلى أن التقرير غطى جوانب حقوقية وتشريعية وإنسانية وإعلامية، وهذا يشير إلى أننا بصدد منظومة متكاملة من الأداء بحاجة إلى مراجعة جدية، ففي مثل هذه المراجعة تكمن مصلحة وطننا وشعبنا، من أجل الخروج من مناخ التراجع إلى مناخ الحل، والخروج من دائرة المراوحة عند نقطة الأزمة، والمضي بالبحرين إلى آفاق جديدة في اتجاه الإصلاح والتجديد والتقدم، ولا سبيل أمامنا لبلوغ ذلك غير طريق المصارحة والمصالحة الوطنية وتعزيز مقومات عيشنا المشترك في وطن يتسع لجميع أبنائه.

إلى ذلك قال الأمين العام لجمعية التجمع القومي د.حسن العادي «اعتقد أنه لازالت هناك حاجة لقراءة التقرير بالكامل، حتى يمكن على غرار ذلك إصدار الحكم فيه، خصوصاً وأنه تقرير طويل يطرح في 500 صفحة، لذا فإننا لا نستطيع أن تصدر حكم قبل قراءته، والتمعن فيما جاء فيه».

واستدرك العادي «لكن بحد ذاتها تشكيل لجنة مستقلة لتقصي الحقائق بوزن دولي أمر مرحب به، كما أننا رحبنا باللجنة مع بداية تأسيسها ولاننا نؤكد على أهمية هذه الخطوة وإيجابيتها، خصوصاً ما ينتج عن ذلك من إصدار تقييم محايد لما جرى في البحرين خلال الأشهر الماضية والخروج بتوصيات تسهم في الاستقرار الأمني والسياسي في البلد».

ورأى أن خطاب جلالة الملك كان خطاباً متميزاً وواضحاً، وأن الكلمة كان فيها ملامسة للقضايا الرئيسية التي يفترض أن يتم التطرق لها في مثل هذه المناسبة، سواء ما يخص رفض جلالاته بالمس بالمواطنين وانتهاك حقوقهم الإنسانية أو فيما يخص ضرورة تطوير التشريعات خصوصاً في مجال حقوق الإنسان، وتطوير الأجهزة التي تعمل على ضمان حقوق الإنسان في البحرين. موضحاً «نحن نتفق مع جلالة الملك، في رفض التدخل في شؤوننا الداخلية من الدول المجاورة سواء من إيران أو غيرها، وما يحدث في البحرين قضية وطنية بحثة لا يحق لأحد أن يتدخل فيها».

وأشار إلى أن تقرير بسيوني جاء لمعالجة الجوانب الحقوقية والإنسانية التي ترتبت على أحداث فبراير ومارس، مشيراً إلى أن خلفية الأحداث ترتكز على المطالبات السياسية المشروعة، ولذلك هناك تطوع إلى أن يمهد التقرير للعودة للحوار والخروج بحلول سياسية التي هي وحدها الكفيلة بضمان عدم استمرار مثل هذه الحالة المعاشة في البحرين.

من جانبه، رأى الأمين العام لجمعية التجمع الوطني الدستوري عبدالرحمن الباكر أن التقرير ظلم الجهة الرسمية في البلاد كثيراً، إذ أن 85% مما ورد في تقرير بسيوني يؤيد الجماعة الذين تضرروا والمتسببين في أحداث 14 فبراير.

مدن: التقرير غطى جوانب حقوقية وتشريعية وإنسانية وإعلامية

العادي: لازالت هناك حاجة لقراءة التقرير بالكامل، حتى يمكن على غرار ذلك إصدار الحكم فيه

العصفور: أهم إنجاز أن تقوم حكومة بجلب جهة محايدة لنقد أدائها في أزمة استثنائية

الباكر: التقرير ظلم الجهة الرسمية في البلاد كثيراً

اعتبروا أن التقرير أشار إلى الأخطاء التي ارتكبتها الطرفان.. وبعضهم انتقد تبرئته لإيران

نواب: تشكيل لجنة حكومية لتنفيذ توصيات لجنة التحقيق خطوة شجاعة

كتب - محرر شؤون البرلمان:



أكد أعضاء من مجلس النواب من مختلف الكتل النيابية على ضرورة أن تبدأ مملكة البحرين صفحة جديدة بعد نشر نتائج اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق حول ما جرى في فبراير ومارس الفائتين، مشيدين بخطاب جلالة الملك أمس والذي أكد فيه تمسكه بخيار الإصلاح الوطني وبتشكيل لجنة حكومية تتابع تنفيذ توصيات لجنة تقصي الحقائق.

وأكد النواب أن التقرير يجب أن يمثل بداية لفتح صفحة جديدة لكل البحرينيين، داعين إلى تضافر كافة الجهود من جميع القوى السياسية والاجتماعية والاقتصادية من أجل تجاوز الأحداث المؤسفة التي مرت بها البحرين والتي قسّمت المجتمع البحريني وأذكت الصراعات الطائفية البعيدة.

ودعا النواب إلى ضرورة الاستفادة من التقرير ليس لفتح الجروح، وإنما من أجل معالجة ما تسببت فيه الأزمة السابقة من جروح عانى منها الكثيرون، داعين ضرورة التأسيس لثقافة التسامح والتعاون.

وأكد النواب على احترام ما خرج به فريق لجنة تقصي الحقائق برئاسة القاضي د. محمود بسيوني، مشيدين بالتوصيات التي تعرض لها خلال حفل أقيم بمناسبة تسلم جلالة الملك للتقرير.



خيمس الرميحي



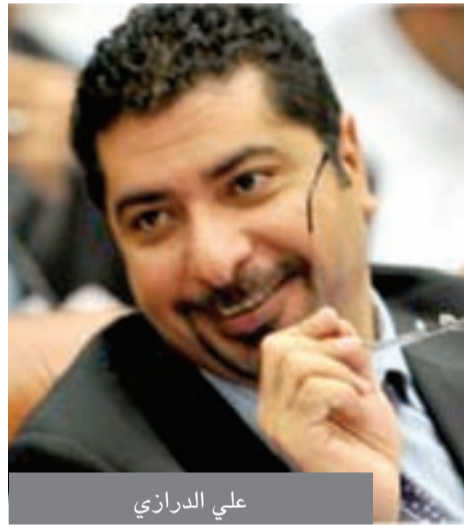
محمود المحمود



حسن الدوسري



جمال صالح



علي الدرازي



أحمد السعاطي

التقرير يحتاج قراءة متأنية

قال النائب خميس الرميحي على أن رئيس اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق أمس، تكلم عن خلاصة وتوصيات وعناوين عامة، ولم يتكلم عن كل التقرير، وبالتالي فإنه من الصعوبة التعليق على تفاصيل لم نقرأها لحد الآن وبسيوني تطرق لعدة نقاط بشكل مختصر وحسب ما جاء فإن التقرير يتكون من 12 فصلا.

وقال: تحدث عن ما جاء من أحداث في البحرين من في فبراير ومارس وفترة السلامة الوطنية وأعتقد أنه لا ينبغي استباق الأحداث والتعليق على ما ذكره من أمور مختصرة، وباعتقادي أن هناك الكثير من الأمور التفصيلية التي لم يتطرق لها.

وتابع: بسيوني هو قاضي دولي، وأنا كنت متوقعا أن يقول كلمات مبهمة حفاظا على سمعته كونه قاضيا ويقف بجباة كونه لا يستطيع تحميل فئة دون أخرى، واكتفى بتحميل جزء من المسؤولية على الحكومة والأمن وجزء على المتظاهرين ولكن هناك أمور تفصيلية في التقرير لا نعلمها لحد الآن.

وأضاف: جلالة الملك أمر بتشكيل لجنة حكومية لدراسة ما جاء في التقرير، وتطرق لجلالته لأمر كثيرة، وأكد أن العرب معروفين بتسامحهم وطالب بتشكيل لجنة عربية لحقوق الإنسان وهي حجر زاوية لكلمة جلالة الملك في خطابه.

وأكد الرميحي أن دور مجلس النواب سيكون كبيرا في إقرار التشريعات التي توافق عليها الحوار الوطني وبث روح التسامح وإعادة الوضع لما كان عليه في السابق من محبة ووثاق بين جميع فئات الشعب وعدم زج الأطفال في صراعات والأمر الطائفية التي لا تعود بالنفع على الجميع وأعتقد أن دور المجلس مهم وقد بدأ من هذه اللحظة منذ انتهاء تقرير لجنة تقصي الحقائق.

اللجنة قانونية حقوقية وليست سياسية

من جانبه، قال رئيس كتلة البحرين النائب أحمد السعاطي أننا لسنا في موقع التعليق على التقرير، لأن التقرير مكون من 500 صفحة وهناك تفاصيل كثيرة توصلت إليها اللجنة بعد جهود مضيئة وطويلة جدا.

وقال: الأحداث المفاجئة والكبيرة التي مرت بها البحرين خلال شهري فبراير ومارس وامتدت لغاية يومنا هذا والكثير من الحوادث والتداعيات الناجمة عن الأزمة تتطلب وقتا أطول من الوقت الذي عملت فيه اللجنة في غضون 5 أشهر ولذلك اعتقد أن التقرير بحاجة للمزيد من المعلومات والوقت لكي يستطيع أن يعبر عن الصورة الحقيقية لما حدث.

وأضاف: التقرير لن يعجب الكثير من المواطنين والحكومة وربما يرضي المعارضة لأنه تبنى الكثير من أقوالهم ومواقفهم بناء على الشهادات التي حصلت عليها اللجنة.

وأوضح السعاطي أن هذه اللجنة قانونية حقوقية وليست لجنة سياسية ولذلك نرى أن جل عملها انصب على الأمور الجنائية ومسألة حقوق الإنسان والأدلة والبراهين والوقائع دون النظر في المواقف والتصريحات أو تسلسل الأحداث السياسية.

ولفت الساعاتي إلى أن تكليف جلالة الملك للجنة لمعرفة ماذا حدث من وجهة نظر محايدة، وغير حكومية، فذلك استمعنا الرأي الآخر الذي لم يتداول في الإعلام الرسمي.

وتابع: نقول كسياسيين ومواطنين أن ما يهمني في التقرير والهدف منه تصحيح الخلل فيما حدث ومحاسبة الجهة التي ارتكبت الأخطاء لكي نبدأ بطي صفحة الأزمة ونبدأ بصفحة جديدة وقبل ذلك نعطي لكل ذي حق حقه من المتضررين ونحاسب التسببين في الأزمة وتصحيح من قوانيننا وإجراءاتنا لكي لا تتكرر هذه الأزمة.

وقال: أعتقد أن جلالة الملك بتشكيله للجنة في وقت مبكر ومنحها كافة الصلاحيات والدعم لفتح أي ملف سياسي في أي جهة في الدولة و احترام إعلامنا لنتائج التقرير فهي سياسة متقدمة على معظم الدول العربية وحتى غير العربية ولأول مرة نشهد لجنة تقصي موعلة من الحكومة تقوم بإصدار تقرير ضد الحكومة ويتم دعوة الأعيان وينقل على الهواء المباشر في التلفزيون الرسمي إنما يدل على عدة أشياء أولها معالجة حقيقية وجديّة لازمة وبدل على احترام دولة القانون والمؤسسات وسياسة الشفافية والمصارحة بين الحكم والشعب.

ولفت إلى أن جلالة الملك لم يستغل الأزمة لكي يبرر الأخطاء أو لكي يوقف مشروعه الإصلاحية بل وجد الأزمة لانطلاقه جديدة للمشروع الإصلاحية عندما بدأ الحكم، وهذا يدل على أن الملك عازم أن يمضي قدما للإصلاحات السياسية والاجتماعية وينقل البحرين إلى مصاف الدول المتقدمة وبالتحديد في مسألة حقوق الإنسان، حيث ضرب الملك المثل في الدول الأوروبية فيما يتعلق بحقوق الإنسان ونحن على ثقة أن البحرين ستعود مرة أخرى كما كانت كما

جلالة الملك الشجاعة والتي أكد فيها التزامه بما جاء في تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق والالتزام والوقوف على حقيقة وقائع الأحداث المؤسفة التي شهدتها المملكة من خلال الأحداث التي وقعت في شهري فبراير ومارس وخاصة أن جلالاته هو من أمر بتشكيلها.

وطالب المحمود جميع الأطراف بالتخلي بالحكمة وتغليب المصلحة الوطنية العليا واحترام النظام والقانون على ضرورة التأييد في قراءة هذا التقرير وعدم الانجرار أو اتخاذ قرارات متسارعة كردود الأفعال أو الانفعال والتأكد من مدى سلامة تطبيق القوانين وفق الأعراف والقواعد الدولية.

وأكد المحمود ثقته الغالبة بالقرارات الحكيمة التي سوف يتخذها جلالة الملك بما يصب في مصلحة هذا الوطن العزيز وبأنه سيعيد المياه إلى مجاريها ويعطي كل ذي حق حقه مطالباً المعارضة بوقف عملية التآزيم وعدم تفتيت الوطن والابتعاد عن تعميق الجروح وإبراز صدق النوايا وعدم اللجوء إلى التصعيد الداخلي والخارجي، مشيراً إلى أن المتربصين لتمزيق وحدة الوطن لن يقبلوا بما ورد في التقرير حيث لن يرضوا الا باشتداد الأزمة وسكب الزيت على النار لان هناك اطراف لا تؤمن بالديمقراطية ولا تؤمن بالرأي والرأي الاخر وتقرأ التقارير بالمعكوس وشعب البحرين مر بظروف اصعب من هذه الظروف كونه شعبا مسلما عاطفيا يتمتع بطيبة فائقة وشجاعة وبسالة لتقبل الرأي الآخر مغربا عن أملة العودة إلى المسار الذي اختطه جلالة الملك لهذا الشعب الكريم داعيا المحمود كافة المواطنين للانخراط حول قيادتهم الرشيدة لتطوير مشروع جلالة الملك الاصلاحية.

يجب قبول كل نتائج اللجنة

من جهته أكد النائب علي أحمد الدرازي على أن وجود لجنة تقصي الحقائق مستقلة في البحرين تعتبر الوحيدة من نوعها في دول المنطقة الخليجية والعربية وهي تحسب للبحرين.

ورأى الدرازي أن التقرير تضمن الكثير من الجوانب القانونية الضرورية والتي سترسخ دولة المؤسسات والقانون التي تعززت بفضل المشروع الاصلاحية لجلالة الملك لهذا الشعب الكريم داعيا المحمود كافة المواطنين للانخراط حول قيادتهم الرشيدة لتطوير مشروع جلالة الملك الاصلاحية.

وأضاف: واعتبر أن تقرير اللجنة كان متوازن ومهنيًا، وأضاف «المفترض علينا كنواب الاستفادة مما حصل من أجل المحاسبة والمراقبة، ومن أجل تعزيز تطبيق القوانين والالتزام بها، والأهم من ذلك سبب الرأي أو الاتجاه أو الايديولوجية.

وأكد على ضرورة أن يقبل الجميع بنتائج التقرير، فاللجنة لم تتشكل إلا بهدف قبول نتائجها والالتزام بها، مشيداً في ذات الوقت بخطاب جلالة الملك أمس ووصفاً إياه بأنه خطاب جريء وشجاع.

واعتقد أن التوصيات جيدة وفي المستقبل إضافة لها ولا يمكن أن تأتي الحلول عن طريق التخريب عن طريق المغرر بهم من صغار السن، ولكن على الجميع أن يعي أن المستقبل سيكون أفضل بفضل الوحدة الوطنية.

تعزيز التسامح وتغيير المناهج

من جانبه أكد النائب جمال صالح أن هناك حاجة وضرورة أن يبادر الجميع إلى قراءة التقرير كاملاً، وقال «لقد استمعنا لملخص عن التقرير وبعض من النقاط الرئيسية وهي التي عرضت خلال حفل تسليمه، وأنا واثق بأن التصور الكامل للتقرير ونتائجه يتضمنان الكثير من التفاصيل المهمة.

وقال: لا شك أن تقرير لجنة تقصي الحقائق وضع البحرين وشعب البحرين والحكومة على المحك، ونحتاج من أجل الاستفادة منه إلى شجاعة كل الأطراف، فالتقرير لم يأت بشيء جديد، وربما جاء بتفاصيل أكثر، ومن عاش على أرض البحرين يعلم أن هناك تجاوزات من كل الأطراف ولا بد أن نتحلى بالشجاعة، فالملك بين من خلال ما قاله ان الحكومة قبلت بالتوصيات والتقرير وتشكيل لجنة حكومية لتطبيق مرنبات لجنة تقصي الحقائق وجلالة الملك يحاول ان يرفعنا لمستوى الحدث ويأمر جلالاته أن ننظر للأمام لاستخلاص العبر من الماضي وهناك درس في تقرير بسيوني.

وقال: ما لفت انتباهي ضرورة إعطاء السلطة القضائية استقلالها والدفع بها من أجل تحريرها وإعطائها استقلالية تامة والتوصية الأخرى تحديث وتطوير الأجهزة الأمنية وتطويرها من الممارسات والتجاوزات التي ذكرها التقرير وكان التقرير واضحاً في هذا الجانب وعلى وزارة الداخلية أن تتخلى عن هذا النهج وأن تستخدم الأساليب الحديثة حتى نحترم شعبنا ويحترمنا من في الخارج.

وتابع: ما أعجبني أيضاً هو توصية تطوير المناهج التعليمية وإخراج الطلبة والناشئة من الاحتقانات الطائفية والأخذ بهم إلى التسامح والسلمية وتعليمهم الحقوق وأصول المواطنة.

وأوضح ضرورة عقلنة وترشيد الخطابات والمناظر الدينية والنأي بها عن بث الطائفية، مؤكداً على ضرورة تأمين المحاكمات العادلة ووجود المحامين وعدم انتزاع الاعترافات عن طريق الاكراه والترويع وأن تكون المحاكم مقبولة ولا يوجد عليها أية شبهة دستورية.

وأكد أنه لا بد أن نخرج أقوى من المحنة التي خيمت بظلالها على مملكة البحرين، وأن يكون الكل فائز وليس فئة دون أخرى ولا بد من تقبل التقرير ومعالجة ما ذكره التقرير لكي يرفعنا عالمياً وأنتنا استطعنا معالجة أمورنا الداخلية وتقبل النقد والانتقاد.

كلمة جلالة الملك شجاعة

من جانبه أشاد النائب البرلماني محمود المحمود بكلمة

تنفيذ توصيات اللجنة سيرتقي بمشروعنا السياسي الديمقراطي للأمام

شوريون: يجب تصحيح الخلل .. واستثمار «التقرير» في تعزيز الوحدة الوطنية

كتب- محرر شؤون البرلمان:

دعا شوريون إلى ضرورة الاستفادة من نتائج تقرير اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق في تعزيز الوحدة الوطنية وعدم الانجرار إلى أية دعوات تازيمية من أي طرف، كما طالبوا بضرورة تهئية المناخات من أجل مصالحة وطنية.

واعتبر عضو مجلس الشورى الشيخ خالد آل خليفة أن البحرين تدين في تاريخها مرحلة جديدة، وقال «بتنفيذ ما جاء من توصيات في تقرير اللجنة فإننا سندخل مرحلة تاريخية من التطور السياسي البحريني، فبعد ان نجحنا في ميثاق العمل الوطني ومارسنا مشاركتنا في التشريع وشؤون البلد بكل حرية وعن طريق انتخابات نزيهة وممارسة ابداء الرأي بحرية وكل شفافية، فإننا اليوم نرتقي لمرحلة أخرى متطورة وخاصة في قضايا حقوق الانسان والديمقراطية».

وفيما يتعلق بما جاء في تقرير لجنة تقصي الحقائق قال الشيخ خالد «إننا نشيد بما أتى به التقرير لأنه إن دل على شيء فإنما يدل على المصداقية والاستقلالية والشفافية التي تمتعت بها اللجنة خلال عملها دون أي تدخلات خارجية أو داخلية، فقد أوقع هذا التقرير اللوم على كل الأطراف التي اساءت استخدام السلطة واستخدام المناخ المنفتح في البحرين ومن كل الأطراف».

واستدرك «لأنني أجد أن هناك ازدواجية واضحة في استخدام معيار الإعلام بالنسبة لتلفزيون البحرين وعدم استخدامه بالنسبة للقنوات الفضائية الإيرانية التي ساهمت في تاجيب وتآزيم الوضع الداخلي في البحرين، خصوصا عندما أتى في التقرير أنه لا يوجد ما يثبت التدخل الإيراني في الأزمة البحرينية وقد اعتمد فقط على أدلة مادية، بينما في ادانته لتلفزيون البحرين استخدم الإعلام كمييار للإدانة ولم يستخدمه في حالة التدخل الإيراني، فلو استمع بسبوني لكلمة الرئيس الإيراني احمدي نجاد عند دخول درع الجزيرة للبحرين وكذلك بقية المسؤولين الإيرانيين لتأكد من الارتباط الإيراني والأصابع الإيرانية الواضحة في الأزمة البحرينية».

وأشار الشيخ خالد آل خليفة إلى أن كلمة جلالة الملك اثبتت أن هذا الرجل صادق في نواياه ولديه الرؤية الواضحة لمستقبل البحرين، فقد أكد على كرامة البحريني من خلال حقوقه



علي العصفور

وواجباته بالتأكد على قضية حقوق الانسان وكذلك بالشروع بتنفيذ ما جاء من توصيات من لجنة تقصي الحقائق.

وأضاف «إن خطاب جلالة قد تميز بشكر اخواننا في درع الجزيرة وخاصة ان بسبوني لم يلحظ اي تجاوزات من تواجد درع الجزيرة في البحرين».

إلى ذلك أكد رئيس اللجنة المالية والاقتصادية بمجلس الشورى خالد المسقطي أن الكل كان بانتظار هذا التقرير، وبعد ان تم الإعلان عنه يتوجب على الجميع فتح صفحة جديدة، خصوصا وان هذه اللجنة اتصفت بالحيادية وبيئت لنا مواقع الخلل، من هذا المنطلق يجب على الجميع الالتزام بتوصيات التقرير والوصول الى تسوية بين جميع الأطراف في المملكة.

وأشاد المسقطي بموقف جلالة الملك في تقبل جميع ما جاء في التقرير وقال «ان جلالة الملك قد تقبل النقد الموجه من اللجنة إلى الجهات الحكومية، ولذلك يتوجب على الجميع ان يتقبل ما جاء في التقرير والعمل بتوصياته من اجل مستقبل البحرين، ولتحقيق مصلحة البلد يجب علينا العمل على اصلاح مكان الخلل التي ذكرها التقرير بأسرع ما يمكن حتى نعطى انفسنا فرصة لبناء مستقبل افضل وذلك عن طريق ايجاد حلول لكل الأخطاء التي مررنا بها خلال الفترة السابقة».

وقال «علينا ان نتوقف عن توجيه الاتهامات لبعضنا البعض وألا ننسى ان هذا سيتسبب في شق كبير في المجتمع خاصة ان مجتمعنا صغير جدا، ويجب ألا ننسى أنه يتوجب علينا ان نخطط لمستقبلنا بطريقة تضمن فيها توفير



د. ندى حفاف

أفضل الأجواء والمناخات الملائمة لتعايش كافة الطوائف فيما بينها».

وتابع «اعتقد ان لدينا جزء مهم الآن لبناء مستقبل افضل هو محاسبة النفس قبل اي شيء من أجل الوقوف على مواقع الأخطاء حتى لا نجعلها تتكرر ابداء، هناك من يقول ان المهمة صعبة وأنا أقول انها ليست مستحيلة، يجب ان نغفر في الجيل القادم لتفادي هذ الانتهاكات حيث ان واجبا هو تقديم كل ما نستطيع لهذا الوطن».

وأضاف «كما ان الدولة ملتزمة بالقانون يتوجب علينا نحن كأفراد اعادة الثقة بين الجميع لأن الحكومة عليها واجبات وهي سرعة الانجاز وفتح صفحة جديدة فنحن أيضا علينا واجبات وهي التعاون مع الحكومة لتخطي هذه الأزمة».

من جانبها أكدت عضو مجلس الشورى الدكتورة ندى حفاف على أهمية النتائج التي توصل لها تقرير لجنة تقصي الحقائق في التأسيس لمصالحة حقيقية في البلاد، وقالت «بداية أود ان أشيد بالخطوة الهامة التي قام بها جلالة الملك من حيث تشكيل لجنة لتقصي الحقائق وهي خطوة هامة يهدف بها جلالة لمعرفة الحقائق ومن ثم إحقاق الحق، وهذا ما عهدناه من جلالاته فهو أب الجميع».

وأضافت «لقد كثرت الأقاويل والقصاص خلال الأزمة بالنسبة لتفاصيل ما حدث من انتهاكات لمبادئ حقوق الانسان ونحن كنا في انتظار هذا التقرير لمعرفة حقيقة ما جرى في البحرين من طرف محايد وهو لجنة تقصي الحقائق باعتبار أن اللجنة مكونة من اعضاء دوليين ومتخصصين وعلى مستوى عالٍ من



خالد المسقطي

النزاهة».

وتابعت «إن ملخص التقرير الذي استمعنا له أمس ذكر بوضوح أن هناك انتهاكات حصلت وأخطاء، وقد تم تحديد تلك الانتهاكات، كما تناول التقرير نماذج لنوعية الانتهاكات التي تم ممارستها وتصنيف هذه الانتهاكات حسب المعايير والأنظمة العالمية والدولية».

وأشارت الى أن التقرير قد تطرق للانتهاكات التي تعرض لها جميع الأطراف سواء من المعارضة او غير المعارضة، وتناولت تلك الانتهاكات مزاعم التعذيب والاعتقال.

وفيما يتعلق بالتوصيات التي جاء بها تقرير بسبوني قالت حفاف «لقد ذكر التقرير العديد من التوصيات المهمة التي سترتقي بالنظام والديمقراطية في البحرين بما يتوافق مع حقوق الانسان وتوجهات المشروع الاصلاحى لجلالة الملك».

وذكرت «من خلال التوصيات تبين أن هناك عددا من التشريعات يجب ان تتطور وسوف تتم احالتها الى السلطة التشريعية حتى يتم التعديل عليها».

وعدت حفاف الجميع لتقبل هذا التقرير بما فيه من توصيات وقالت «لا نريد ان تكون هناك فئة تصدق وفئة تكذب التقرير لأننا بحاجة للحمة وتخطي الأزمة ومن اجل البحرين والشعب البحريني يجب ان تكبر على الألم».

من جانبه أكد عضو مجلس الشورى علي العصفور أن تقرير البروفيسور محمد بسبوني كان حرفيا ومهنيا بمعنى الكلمة وقد غلغى الأمور التي جرت في البحرين بنسبة 80٪ إلى 90٪، أما فيما يتعلق بجوانب أخرى فقد كان واضحا وصریحا.



الشيخ خالد آل خليفة

وقال «أنا اهتني من اتى بسبوني للبحرين وهو جلالة الملك الذي اتى بلجنة حيادية لتقصي كل ما حدث في المملكة، القائد الذي باللجنة وهذا موقف قوي لجلالته حيث انه لا يخاف من النقد، وقد بينت لنا هذه اللجنة مكان الخطأ واستقبلها جلالاته برحابة صدر وبإيجابية ووعد ان يتلافى الأخطاء ويستفيد منها في المستقبل وهذا نادرا ما نجده في دولة حصلت فيها مثل هذه المشاكل والأزمات، وهذا التعاطي من قبل القيادة السياسية مع الأحداث هو موقع اعتراز».

وأضاف «نحن نتكلم عن المصالحة الحقيقية للوطن وابنائنا كما يجب ان نتناسى كل ما حدث»، مؤكدا ان المصالحة الحقيقية لا تأتي الا اذا اشترك فيها جميع طوائف المجتمع البحريني، مشددا على أهمية حل المشاكل على الصعيد المحلي دون التدخل من قبل اي طرف خارجي، خصوصا وان هذه اللجنة الحيادية قد فتحت الباب لإعادة اللحمة الوطنية، وكذلك جلالة الملك قد دعا لرأب الصدع الموجود بين كل الأطراف، مشيرا الى أهمية الاستفادة من هذه التجربة وتناسي كل الخلافات التي نشأت منذ بداية الأزمة».

ودعا العصفور جميع وسائل الإعلام لتصحيح أوضاعها وتغيير الأسلوب السابق الذي تتعاطى به، كما يتوجب على هذه الوسائل توجيه الخطاب للمصلحة العليا والمصلحة العامة ومحاولة السعي للمصالحة الحقيقية بين جميع اطراف المجتمع لأن انتصار الوطن هو انتصار الجميع، مؤكدا ان تغيير لغة الخطاب سوف تسهم في مرحلة الاصلاح المقبلة والتي ستمر بها البحرين في المستقبل القريب.



ليلى المحميد



الشيخة هيا بنت علي آل خليفة



زينب التاجم



فتحية الجهوري



مهرة الغريب

انتقدت ما أسمته «انحياز» تقرير لجنة تقصي الحقائق وعدم موضوعيتها

فعاليات نسائية ترحب بدعوة جلالة الملك إلى فتح صفحة جديدة للبحرين

كتبت- ليلى الحدي

أبدت فعاليات نسائية أمس ترحيبها بكلمة جلالة الملك، وهي الكلمة التي أكد فيها جلالاته على ضرورة فتح صفحة جديدة للبحرين، بالالتكاء على ما ورد في تقرير لجنة تقصي الحقائق من توصيات.

واعتبرت الفعاليات النسائية أن البحرين بحاجة إلى مصالحة حقيقية، وبحاجة إلى مبادرات لتعزيز اللحمة الوطنية وتعزيز قيم التسامح والتقارب.

وقالت عضو جمعية الرعاية البحرينية الشيخة هيا بنت علي آل خليفة أن كلمة جلالة الملك تضمنت أمورا واضحة لا لبس فيها حول ضرورة استتباب الأمن الذي افتقدناه في المرحلة السابقة بسبب ما قام بها المتظاهرون والمخربون من أعمال إجرامية تسببت في ترويع الأمنيين وتعطيل مصالح الناس، مشيرة إلى أن تقرير لجنة تقصي الحقائق المستقلة لم يشر ولأسف للكثير من تلك الأعمال الإجرامية، حيث أن الكثير من الأعمال التي عاشها البحرينيون مثل قطع الطرقات واستهداف المقيمين والمواطنين من طائفة معينة ووضع إشارات على منازل بعض المواطنين بهدف استهدافها لم يتضمنها التقرير.

وانتقدت الشيخة هيا ما أشار له التقرير من انتقادات للإعلام البحريني، معتبرة أن ما قام به كان واجبا في ظل تلك الظروف السيئة، وذلك بعد أن صمت لعدة أيام أمام الحملات الكبيرة التي كانت تقوم بها العشرات من الفضايات عبر بث الشائعات والمعلومات المغلوطة التي هدفها تشويه صورة المملكة. واعتبرت الشيخة هيا أن التقرير مال في الكثير من نتائجه

من جانبها أوضحت ليلى محمد العلي عضو جمعية النساء الدولية أن تقرير لجنة تقصي الحقائق لم يكن بالنزاهة والحيادية والموضوعية التي توقعتها الفعاليات الشعبية والنيابية والسياسية والاجتماعية، وأضافت «فتقرير تلك اللجنة، أغفل الكثير من الجرائم التي ارتكبت خلال فترة الأحداث التي شهدتها البلاد، وذلك على الرغم من الشهادات الكثيرة التي قدمت إلى اللجنة من قبل الناس ومن قبل العديد من الجمعيات السياسية والحقوقية في البلاد».

من جانبها قالت عضو لجنة ساحة الشرفاء ليلى المحميد أن كلمة جلالة أرجعت الثقة لأهالي البحرين، مشيدة في الوقت ذاته بما تضمنته تلك الكلمة من مضامين راقية وكبيرة، وحرص كبير على وحدة الشعب البحريني بجميع أطيافه وعلى التأسيس والبدء بصفحة جديدة.

واعتبرت المحميد أن ما ورد على لسان رئيس لجنة تقصي الحقائق محمود بسبوني لم يكن منصفًا، ولم يكن حياديا، خصوصا في القضايا التي تمس الاعتداءات التي حصلت ضد أهل السنة، والاستهداف الذي قام به المتظاهرون ضد الطائفة السنية.

وبيئت المحميد أن عدد من المواطنين تعرضوا لإغلاق محلاتهم التجارية بسبب التدايعات الاقتصادية التي تسببت فيها الأحداث والأعمال الإجرامية والتخريبية التي قام بها المتظاهرون في شهر فبراير ومارس، واضطر الكثيرون لإغلاق سجلاتهم التجارية، إلا مع الأسف فإن تقرير بسبوني لم يتطرق إلى الأزمة الاقتصادية التي حلت بالبحرين.

لجنة تقصي الحقائق محمود بسبوني هو الذي أنصف البحرين، وأضافت «لقد أنتجت كلمته صور كل البحرينيين، لأنها كلمة أنصفت الجميع، كما أنها أكدت على ضرورة المحافظة على اللحمة الوطنية، ونحن مع تعزيز الوحدة الوطنية، ومع إعادة الأمور إلى مجاريها، لأن شعب البحرين معروف منذ القدم، فهو شعب يحمل ثقافة الانفتاح والتسامح والتقارب والتآلف، ونريد أن تستمر هذه القيم النبيلة وأن يتوارثها الأجيال جيلاً بعد جيل».

وبيئت الجهوري أن هناك من قال أن تقرير لجنة تقصي الحقائق غير منصف، وأضاف «بطبيعة الحال فهناك وجهات نظر متعددة، ويجب أن نبادر إلى قراءة التقرير، إلا أنه كان من الواضح أن فريق اللجنة كان يسعى لكتابة تقريراً حياديا حول الأحداث، ولذلك تضمن الأخطاء التي وقع فيها كل الأطراف. من جانبها رحبت رئيسية اللجنة النسائية بجمعية التجمع الوطني الدستوري جود مهرة الغريب بكلمة جلالة الملك فيما أعربت عن أسفها لما توصلت إليه نتائج لجنة تقصي الحقائق من أمور لا تتوافق مع ما شاهده البحرينيون بأعينهم على يد المخربين إبان الأزمة التي شهدتها البلاد من القيام بممارسات الهدف منها ترويع الأمنيين من المواطنين والمقيمين، واستهداف الناس بسبب انتماءاتهم أو اختلافهم مع في وجهات النظر السياسية».

وقالت «لقد شهدت البحرين قيام العديد من الأطراف السياسية بتجاوزات كبيرة وخطيرة على الصعيد القانوني والإنساني، إلا أن التقرير لم يتطرق لها، وذلك بحسب تقديري عدم موضوعية من قبل اللجنة».

نحو المعارضة ولم ينصف أطرافاً سياسية أخرى وخصوصاً الأطراف المستهدفة بسبب مواقفها المؤيدة للنظام ولاستتباب الأمن والاستقرار وتطبيق القانون.

إلى ذلك ثمنت الشيخة هيا ما جاء على لسان جلالة الملك في خطاب الأمم، وخصوصا حين شكر جلالاته الدور الكبير الذي اضطلعت به قوات درع الجزيرة ورجال الأمن والجيش والحرس الوطني في حماية البحرين والذود عنها.

من جانبها رحبت رئيسية الاتحاد النسائي زينب التاجم بخطاب جلالة وبكل الخطوات التي أعلن عنها جلالاته أمس، وقالت «إن عجلة الإصلاح في البلاد تسير بخطى ثابتة، وتطبيق نتائج لجنة التحقيق الملكية سوف تزيد من الإصلاح والمشروع الاصلاحى ولن تنقص منه، وأضافت «إننا مع إنصاف كل من تضرر من الأحداث التي عاشتها البلاد، ومن كل الأطراف والفئات والانتماءات، لأننا لانريد أن يُظلم أحد أي كان، سواء عبر فصله من العمل بشكل غير قانوني أو بأي إجراء آخر».

وعدت التاجم إلى تعويض كل المتضررين من الأحداث، مشيدة في الوقت ذاته من أمر جلالة الملك بإنشاء صندوق لتعويض كل من تضرر، وأضافت «نريد أن نفتح صفحة جديدة لمستقبل، وأن ننسى الماضي، ونرحب باللحمة الوطنية وكما عهدنا شعب البحرين، فهو شعب متسامح متآلف منذ مئات السنين ونأمل الآن أن ترجع اللحمة الوطنية في أقرب وقت كما كانت قبل الأحداث وأن نطوي صفحة الماضي المؤلم.

من جانبها قالت رئيسية مجلس إدارة جمعية الرفاع الثقافية الخيرية فتحية الجهوري أن رد الملك على كلمة رئيس

تقرير لجنة تقصي الحقائق يكشف الجرائم التي ارتكبتها الكادر الطبي في مجمع السلمانية



كشف تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق الذي صدر أمس والتي يرأسها الخبير الدولي البروفيسور محمود شريف بسيوني عن عدد من الجرائم التي ارتكبتها الكادر الطبي في مجمع السلمانية الطبي وقال التقرير انه خلال الفترة من 14 فبراير الى 16 مارس تجمع المحتجون عند مدخل ومخرج مجمع السلمانية الطبي وقد تلقت اللجنة شريط فيديو يظهر فيه رجل دين شيوعي يدعو الشباب الاقوياء للسيطرة على مداخل ومخارج المجمع وظهر العلم ذو النقاط الاثنتي عشرة الخاص بالجمهورية الاسلامية الشعبية الاثنتي عشرية في المناطق المفتوحة داخل المجمع وفي بعض الاحيان كان يحمله بعض المحتجين الذين وصلوا الى الدور الارضي في المجمع وداخل قسم الطوارئ وحوله.

وقال التقرير ان بعض افراد الطاقم الطبي سيطرت على قسم الطوارئ وقسم العناية المركزة ومعظم الدور الارضي في المجمع وذلك بالمخالفة لاحكام قانون العقوبات البحرينية واكد التقرير ان بعض افراد الطاقم الطبي يرتبط بصلات سياسية مع المعارضة وكانوا يسبرون وفق اجندة سياسية كما رفع بعض افراد الطاقم الطبي العلم ذو النقاط الاثني عشرة الخاص بالجمهورية الاسلامية الشعبية الاثني عشرية اثناء تظاههم داخل المستشفى وكان من بينهم الذين شوهوا يقودون المظاهرات ضد النظام داخل وخارج المجمع . وقال التقرير ان هؤلاء الاشخاص ادوا دورين متداخلين احدهما الدور السياسي باعتبارهم نشطاء سياسيين والاخر الدور المهني باعتبارهم عاملين في المجال الطبي في حين كان يربى منهم بصفتهم الاخيرة ان يطلعوا بواجباتهم ومسؤولياتهم المهنية والاخلاقية والقانونية.

واضاف التقرير ان الطاقم الطبي لم يحاول منع وسائل الاعلام من التصوير داخل قسم الطوارئ وفي الطابق الارضي في المجمع

واشارت اللجنة الى ان هناك معلومات عامة نشرت في وسائل الاعلام مفادها ان المستشفى تحت سيطرة المعارضة حيث ادى ذلك الى خوف بعض الناس من الذهاب الى مجمع السلمانية الطبي وبالتالي تعطل بعض الخدمات. واكدت اللجنة انه ثبت يقينا ان الساحات المفتوحة خارج مباني المجمع كانت تحت سيطرة المحتجين الذين كانوا يسيطرون على مداخل ومخارج المجمع.

ورات اللجنة ان السيطرة على تلك الاماكن تسبب في عاقبة الوصول الى المجمع وخلق نوعا من التخوف وعدم الاطمئنان لدى المترددين عليه كما منع بعض المرضى من الطاقة السنوية من دخول المجمع.

وكشفت اللجنة ان اغلب الطابق الارضي في مجمع السلمانية الطبي بما في ذلك قسم الطوارئ وقسم العناية المركزية والادارة تحت سيطرة بعض افراد الطاقم الطبي مما تسبب في توقف بعض الخدمات في الطوارئ.

وشدد تقرير اللجنة على ان الطبيب يتحمل مسؤولية الحفاظ على خصوصيات المرضى، مشيراً في هذا الصدد الى وجود عدد كبير من لقطات الفيديو والصور الفوتوغرافية التي تظهر فيها وسائل الاعلام في مجمع السلمانية الطبي خلال الاحداث وتظهر ايضا الاعلاميين يتحركون بحرية داخل قسم الطوارئ ولم تكن هناك اية محاولات لمنع التدفق من المحتجين او الاعلاميين من قبل الطاقم الامر الذي تسبب في خرق خصوصية المرضى.

كما كشفت اللجنة حدوث بعض حالات التمييز ورفض علاج وإساءة معالجة المرضى مشددة على ان انخراط بعض افراد الطاقم الطبي في بعض الانشطة السياسية داخل وحول المستشفى اثناء الاحداث ليس له ما يبرره نظرا للمسؤولية الطبية التي يطلعون بها في تلك المنشأة الطبية بالغة الاهمية في مثل هذه الظروف.

من المستشفى وسيطرتهم على مداخل المجمع ولاسيما في يومي 14 و15 مارس فقد انخفض عدد المرضى الخارجيين الذين يزورون المستشفى انخفاضاً ملحوظاً حيث اشارت احصاءات الاستقبال الى حدوث انخفاض يبلغ 50 في المئة تقريبا في عدد المرضى الذين استقبلوا فضلا عن انخفاض قدرة 30 في المئة في العمليات الجراحية غير الطارئة.

وقالت اللجنة انها تلقت احد تسجيلات فيديو يظهر رجلا من الطائفة السنوية يحمل طفلا ويمنعه ثلاثة من الطاقم الطبي من دخول مجمع السلمانية الطبي ويدي ان المنع كان بسبب طائفته موضحة انها تلقت عدة افادات تؤكد الادعاءات القائلة بوقوع تمييز وحرمان من الرعاية الطبية.

المدينة ثم تعرضوا لاعتداء من المحتجين ايضا امام قسم الطوارئ.

وتظهر شرائط الفيديو وشهادات الشهود حالات اساءة معاملة وتعدي على مرضى لكونهم عمال اجانب سنة يعتقد انهم يتبعون اجهزة امنية. واكد التقرير ان هذا السلوك الثابت بشرائط فيديو وشهادة الشهود يخالف ميثاق اخلاقيات واداب مهنة الطب في البحرين فضلا عن ذلك تشير افادات الشهود الى ان طريقة معاملة بعض اطباء لهؤلاء الجرحى الاجانب تندرج تحت بند عدم الاكتراث بالبشر والاستخفاف باخلاقيات المهنة الطبية.

واشار التقرير الى انه نتيجة الموقف العام في البحرين والاحداث الجارية في الدوار انذاك واستيلاء المحتجين على الجزء الخارجي

بشكل عام مما يعد مخالفة لميثاق واخلاقيات مزاوله الطب في البحرين من حيث الحفاظ على خصوصية المرضى. وخلصت اللجنة الى قيام مسيرات واحتجاجات غير قانونية داخل وخارج مجمع السلمانية الطبي وتستند الاتهامات للطاقم الطبي بالتنظيم والمشاركة في المسيرات في مجمع السلمانية الطبي الى شهادة الشهود ولقطات اخذت داخل المجمع وقالت اللجنة ان الصور التي تلقتها اظهرت محتجين بعضهم من الطاقم الطبي المنهم يشاركون في الاحتجاجات داخل وخارج المجمع.

واشار التقرير الى ان الدليل المقدم الى اللجنة يكشف ان عددا من الاجانب الجرحى الذين نقلوا الى مجمع السلمانية الطبي كانوا قد تعرضوا لاعتداء اولا في مواقع مختلفة في

لجنة تقصي الحقائق:

المتظاهرون استهدفوا «أهل السنة» على أسس طائفية

والقانون يضحي الاضطراب في الحياة اليومية امرا محتوما ويكون لهذا الحالات الاستثنائية آثارا سلبية وخطيرة في بعض الاحيان على حرية الحركة والعمل والاستفادة من الخدمات العامة وممارسة الأنشطة التجارية وغيرها من الحريات كما رأت اللجنة ان تلك الآثار السلبية قد تلبورت خلال تلك الفترة التي يغطيها التقرير المائل، بيد ان اللجنة ترى ان تلك الآثار السلبية العامة قد اثرت على كل من البحرين ولم تعاني منها طائفة بعينها دون الاخرى.

واوصت اللجنة بضرورة تطوير البرامج التعليمية في المراحل الابتدائية والمتوسطة والثانوية والجامعية لتعزيز الوعي الديني والاشكال السياسي وغيرها من مبادئ التسامح فضلا عن تعزيز حقوق الانسان وسيادة القانون.

وأيدت اللجنة العديد من افادات الشهود والاطباء والمرضى وافراد اسرهم والمتعلقة بالحرمان من الرعاية الطبية والاهمال العمدي.

وبينت اللجنة الضرر الذي لحق بالممتلكات العامة والخاصة خلال احتجاجات شهري فبراير ومارس 2011م لكنها اوضحت انها لم تستطع التثبت من وقوع اتلاف السيارات بدوافع طائفية لانعدام الامن والفوضى العامة التي سادت خلال الفترة المذكورة التي ادت الى وقوع اعمال تخريب، مشيرة الى انها جمعت افادات كثيرة تؤكد استخدام لغة طائفية وتهديدات اثناء اعمال التخريب، مما يؤكد وجود دافع طائفي في بعض الحالات على الاقل. ورأت اللجنة في تقريرها انه في حالة الشغب والاضطرابات وغياب الامن

كما بينت اللجنة تعرض افراد من الطائفة السنوية للتخريب اللفظي اثناء الاحتجاجات وكانت تلك الاساءات اللفظية تتم في الشوارع وفي اماكن العمل وفي المدارس والجامعات وانصبت اساسا على ما تصوره مرتكبوها من ولاء السنة للنظام ولإسرة آل خليفة.. وقد استهدفت الطائفة السنوية نظرا للتصور الذي مفاده ان جميع السنة عملاء للحكومة ولإسرة آل خليفة او مؤيدين لها.

واشارت اللجنة الى ان الطائفة السنوية قد تعرضت للتهديد والاستهداف طوال الاحتجاجات وفي بعض الحالات كانت هناك تهديدات مباشرة لحياة ورفاه تلك الطائفة، موضحة انها سجلت الابدلة التي تؤيد الادعاءات القائلة بوضع علامات مميزة على منازل السنة خلال الاحتجاجات بهدف التخويف.

دانت اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق استهداف بعض جماعات المتظاهرين للسنة سواء بسبب إعرابهم عن الولاء للنظام أو بسبب مجرد انتمائهم للطائفة السنوية، مؤكدة تعرض المواطنين السنة الى اعتداءات بدنية واخرى على ممتلكاتهم فضلا عن اشكال من المضايقات، وقع كثير من هذه الحوادث في المدارس ونقاط التفتيش المؤقتة التي كانت تديرها افراد مدنيون.

واوضحت اللجنة في تقريرها الذي سلمته الى حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة عامل البلاد المفدى حفظه الله ورعاه أمس ان هذه الهجمات كفيلا بخلق بيئة ملؤها الخوف وانعدام الثقة مما ادى الى تأجيج التوتر في بلد يسكنه الاستقطاب.

البحرين تكفل حرية الرأي والبحث العلمي

تطرق تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق الى ما ينص عليه دستور مملكة البحرين من أن الدولة ترعى العلوم والآداب والفنون وتشجع البحث العلمي، كما تكفل الخدمات التعليمية والثقافية للمواطنين ويكون التعليم إلزاميا ومجانيا في المراحل الاولى التي يعينها القانون وعلى النحو الذي يبين فيه ويضع القانون الخطة اللازمة للقضاء على الامية وينظم القانون اوجه العناية بالتربية الدينية والوطنية في مختلف مراحل التعليم وانواعه، كما يعنى فيها الجميع بتقوية شخصية المواطن واعتزازه بعروبته المادة 7 - 1.

وجاء في التقرير ان الدولة تكفل حرية الراي والبحث العلمي ولكل انسان حق التعبير عن رايه ونشره بالقول او الكتابة او غيرها وذلك وفقا للشروط والاوزاع التي يبينها القانون مع عدم المساس بأسس العقيدة الاسلامية ووحدة الشعب وبما لا يثير الفرقة او الطائفية (المادة 28).

المنشورة على موقع تويتر والتي اثرت كما يبدو على مجريات الاحداث في البحرين نظرا لاعادة نشرها على نطاق واسع ووقفت اللجنة على العديد من أمثلة المبالغة والتضليل التي نشرت من خلال تلك الوسائل واتسم بعضها بدرجة عالية من التخريب وقد اضطلع انصار المعارضة بدور تعميم العديد من تلك التغريدات.

وتطرق تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق الى ما ينص عليه دستور مملكة البحرين من أن الدولة ترعى العلوم والآداب والفنون وتشجع البحث العلمي، كما تكفل الخدمات التعليمية والثقافية للمواطنين ويكون التعليم إلزاميا ومجانيا في المراحل الاولى التي يعينها القانون وعلى النحو الذي يبين فيه ويضع القانون الخطة اللازمة للقضاء على الامية وينظم القانون اوجه العناية بالتربية الدينية والوطنية في مختلف مراحل التعليم وانواعه، كما يعنى فيها الجميع بتقوية شخصية المواطن واعتزازه بعروبته المادة 7 - 1.

لا دليل على وجود إعلام مفعم بالكراهية أو التخريض

وكل الدستور في المملكة الاجتماعات العامة والموكب والتجمعات وهي مباحة وفقا للشروط والاوزاع التي يبينها القانون على ان تكون اغراض الاجتماع ووسائله سلمية ولاتنافي والآداب العامة (المادة 28).

وجاء في تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ان المادة الثانية من القانون رقم 27 لسنة 2005 بشأن التعليم نصت على ان التعليم حق تكفله المملكة لجميع المواطنين وتنطبق فلسفة التعليم من ثوابت وقيم الدين الاسلامي الحنيف والتفاعل الانساني والحضاري والانتماء العربي لمملكة البحرين والاطار الثقافي والاجتماعي لشعب البحرين.

المنشورة على موقع تويتر والتي اثرت كما يبدو على مجريات الاحداث في البحرين نظرا لاعادة نشرها على نطاق واسع ووقفت اللجنة على العديد من أمثلة المبالغة والتضليل التي نشرت من خلال تلك الوسائل واتسم بعضها بدرجة عالية من التخريب وقد اضطلع انصار المعارضة بدور تعميم العديد من تلك التغريدات.

وتطرق تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق الى ما ينص عليه دستور مملكة البحرين من أن الدولة ترعى العلوم والآداب والفنون وتشجع البحث العلمي، كما تكفل الخدمات التعليمية والثقافية للمواطنين ويكون التعليم إلزاميا ومجانيا في المراحل الاولى التي يعينها القانون وعلى النحو الذي يبين فيه ويضع القانون الخطة اللازمة للقضاء على الامية وينظم القانون اوجه العناية بالتربية الدينية والوطنية في مختلف مراحل التعليم وانواعه، كما يعنى فيها الجميع بتقوية شخصية المواطن واعتزازه بعروبته المادة 7 - 1.

خلص تقرير لجنة تقصي الحقائق الى أن اللجنة لم تجد في التغطية الاعلامية الوطنية أي دليل يشير الى وجود خطاب مفعم بالكراهية او تخريض على العنف.

وذكرت اللجنة في تقريرها انها شاهدت مجموعة من المواد التي عرضت على التلفزيون الوطني او التي اذيعت عبر أثير الاذاعة الوطنية او التي نشرت في وسائل الاعلام الوطنية المطبوعة وخلصت الى انها لم تجد في التغطية الاعلامية أي دليل يشير الى وجود خطاب مفعم بالكراهية او تخريض على العنف. كما ذكرت اللجنة انها لم تتلق اي دليل يشير الى ان وسائل الاعلام تلقت تعليمات أو توجيهات من حكومة البحرين سواء اثناء او بعد الاحداث.

الاعلام الرئيسية على الاحداث الاجتماعية والسياسية واضحا في الاضطرابات التي شهدتها منطقة الشرق الاوسط وشهدتها كذلك المملكة المتحدة في الآونة الاخيرة ونظرا لتأثيرها الكبير على مجريات الاحداث فقد يكون للمبالغة والتضليل التي تمارسها تلك الوسائل اثر فعلي على ردود افعال الناس على تلك الاحداث خلال الساعات او الايام اللاحقة وقد يصل هذا الاثر الى درجة التخريض وقد درست اللجنة ايضا بعض التغريدات

عمال جنوب آسيا كانوا مستهدفين بالهجمات أثناء الأحداث

منهم في قوة دفاع البحرين وقوات الشرطة كما كانت العديد من الاحياء التي يسكنها الاجانب في البحرين هدفا لهجمات عدة، حيث خلقت تلك الهجمات ضد الاجانب جوا من الخوف نتج عنه مغادرة العديد منهم منازلهم واللجوء للعيش في اماكن الايواء بل ان بعض المواطنين الاجانب الاخرين قالوا

اللجنة انهم خافوا مغادرة منازلهم او من الذهاب لاماكن عملهم او الانتقال الى دور العبادة لتأدية واجباتهم مما ادى الى احداث العديد من الخسائر الاقتصادية لهم، حيث ان الاجانب كانوا يخافون من الرجوع الى العمل وفتح الأنشطة التجارية وقد اسفرت الهجمات التي شنت على الاجانب من جنوب آسيا ايضا عن قرار المئات من

كشفت اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق بانها وجدت ادلة كافية للتثبت من ان عمال جنوب آسيا كانوا مستهدفين بالهجمات اثناء الاحداث التي جرت في شهري فبراير ومارس 2011 حيث اكدت ان الباكستانيين على وجه الخصوص كانوا هدفا لتلك الهجمات بسبب انخراط البعض

منهم في قوة دفاع البحرين وقوات الشرطة كما كانت العديد من الاحياء التي يسكنها الاجانب في البحرين هدفا لهجمات عدة، حيث خلقت تلك الهجمات ضد الاجانب جوا من الخوف نتج عنه مغادرة العديد منهم منازلهم واللجوء للعيش في اماكن الايواء بل ان بعض المواطنين الاجانب الاخرين قالوا

تأكيد جلالته على تبني توصيات اللجنة دليل على عزم لا يشوبه تردد في إحقاق الحق وإنصاف المظلوم

الصالح : خطاب العاهل المفدى يرسم ملامح المرحلة



علي بن صالح الصالح

خلالها أجواء المصالحة الوطنية ورأب الصدع وإعادة اللحمة الوطنية لما كانت عليه قبل الأحداث التي كان لها أثرها السلبي على كل مواطن على هذه الأرض الطيبة، مشيدا في الوقت ذاته بالتوجهات الملكية السامية بتشكيل فريق عمل من أعضاء الحكومة الموقرة لدراسة توصيات ونتائج تقرير لجنة تقصي الحقائق بكل عناية وتبصر. وأعرب الصالح عن إشدائه بمستوى المهنية والشفافية

أكد رئيس مجلس الشورى علي بن صالح الصالح على أن الخطاب الذي تفضل به حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة عامل البلاد المفدى – حفظه الله ورعاه – بمناسبة تسلمه تقرير اللجنة تقصي الحقائق يرسم ملامح المرحلة التي تقبل عليها المملكة، والتي سيحظى من خلالها مجال حقوق الإنسان بمزيد من الاهتمام والمتابعة، بعد المحنة التي مر بها الوطن واستطاع تجاوزها بفضل حنكة قيادتنا الرشيدة والتفاف الشعب بكافة مكوناته وطوائفه حول الثوابت الوطنية التي نص عليها الدستور وأكدها ميثاق العمل الوطني و دعمها حوار التوافق الوطني، والتي تعكس التوجه الحقيقي الذي تتبناه المملكة في مسيرتها الإصلاحية لبناء دولة المؤسسات والقانون.

وأشار الصالح إلى أن حكمة جلالة الملك حفظه الله ورعاه وحرصه على تحقيق العدالة وحياسة حقوق المواطن البحريني كانت هي الدافع الأول لتبني قرار شجاع بإنشاء لجنة تقص للحقائق ذات طابع دولي، وما تأكيد جلالته على تبني توصياتها إلا دليل على عزم لا يشوبه تردد في إحقاق الحق وإنصاف المظلوم ومحاسبة المسيء، ضمن الأطر القانونية والدستورية التي تضمن توفير المحاكمات العادلة والتعويضات المقبولة لمن ثبت له الحق عبر صندوق وطني لتعويض المتضررين من الأحداث والذي أصدر جلالته مرسوماً بإنشائه، في خطوة مباركة أخرى للتأسيس لمرحلة جديدة ينسamy فيها الجميع على الجراح وتفتح فيها صفحة جديدة مشرقة يعيش من

أكد وجود تدخل ايراني.. تجمع الوحدة الوطنية:

تقرير بسيوني أثبت أن ما حصل في البحرين لا يعتبر ضمن نسق الثورات العربية

أكد تجتمع الوحدة الوطنية أن تشكيل لجنة تقصي حقائق مستقلة ذات سمعة دولية كان يهدف مواكبة القيم الإنسانية والمعايير الدولية للوصول إلى حقيقة الانتهاكات التي وقعت من جميع الأطراف.

وقد أثبت التقرير أن ما حصل في البحرين لا يعتبر ضمن نسق الثورات العربية الجارية في الوطن العربي، كما أثبت عدم حيادية الكثير من التقارير الإخبارية التي صورت ما جرى في البحرين على غير حقيقته.

كما أن التقرير أثبت بما لا يدع مجالاً للشك أنه لا علاقة لدرع الجزيرة بالتعامل مع افراد الشعب واقتصار عمله على حماية المنشآت الحيوية للدولة وهو بهذا يحدض الادعاءات التي طالما حاولت قوى التآزيم الفئوية أن تخادع العالم بها. كما أثبت التقرير أن ماقام به درع الجزيرة يمثل لونا من ألوان التكتلف الخليجي المطلوب ضمن اتفاق الدفاع المشترك وهو صورة تطبيقية للتعامل المؤسسي ويعمل كما تعمل التحالفات الدولية كالاتحاد الاوروبي وحلف الناتو.

وقد خرج التقرير كما جاء على لسان رئيس اللجنة في خطابه الذي استمع اليه الجميع باستنتاج عدم وجود تدخلات ايرانية في الشأن البحريني هو استنتاج يتعدى إمكانات وقدرات لجنة التقصي، وهذا الاستنتاج يعد قصورا في التقرير.

هذا وقد تفاجأ التجمع والمراقبون المحليون والدوليون من النتيجة التي توصل لها التقرير بخصوص عدم وجود تدخلات ايرانية فيما حصل في البحرين، لاننا نجزم بان صور التدخل واضحة جدا ويخفي ما صدر من تصريحات رسمية على لسان كبار المسؤولين الايرانيين في هذا الشأن ويحمل التجمع الدولة مسؤولية التقصير عن عدم اثبات هذا التدخل وعدم تقديمها الادلة الدامغة التي بحوزتها.

رحب بما تضمنه التقرير والدعوة لدراسة ما فيه.. مجلس النواب:

التقرير تأكيد لنهج الدولة في الجدية والمسؤولية والشفافية

يعلن مجلس النواب ترحيبه بتقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق الذي تم تسليمه مساء اليوم لحضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة عاهل البلاد المفدى، وهو يوم وطني أغر، سيسجله التاريخ لمملكة البحرين وللمبادرة الرائدة والشجاعة لجلالة الملك المفدى، داعيا المجلس لدراسة كافة ما تضمنه التقرير والعمل للرجوع بالنتائج الأفضل لمستقبل البحرين وشعبها العزيز.

ويؤكد المجلس تأييده التام بما تضمنه خطاب جلالة الملك المفدى من توجيهات سامية ورؤية ناقبة فيما يتعلق



وزير التربية

تقصي الحقائق ترحب بتحرك «التربية»

بالرجوع عن القرارات التأديبية ضد الطلبة

كشف تقرير اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق عن تعرض عدد كبير من الطلاب لحالات فصل وإيقاف عن الدراسة، اتصالا بدورهم في أحداث فبراير ومارس. وقالت اللجنة ان الجامعة طبقت معايير تعسفية وغير واضحة عند إصدار قراراتها واتخاذها الإجراءات التأديبية... ومع ذلك، فإن اللجنة ترحب بتحرك وزارة التربية والتعليم بالتوازي مع قرار جامعتي البحرين وبوليتيكنيك البحرين بالرجوع في معظم القرارات التأديبية المتخذة ضد الطلاب.

وأوصت اللجنة بوضع برامج تعليمية وتربوية في المراحل الابتدائية والثانوية والجامعية لتشجيع التسامح الديني والسياسي والأشكال الأخرى من التسامح، علاوة على تعزيز حقوق الإنسان وسيادة القانون.

مجلس التعاون يرحب بخطاب

جلالة الملك وتشكيل فريق حكومي

رحب المجلس الوزاري لمجلس التعاون لدول الخليج العربية بخطاب حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة بمناسبة تسلم جلالته امس التقرير النهائي للجنة المستقلة لتقصي حقائق الأحداث التي مرت بها المملكة خلال شهري فبراير ومارس من العام الجاري وما تضمنه الخطاب الملكي من تشكيل فريق عمل من قبل الحكومة استجابة لتوصيات التقرير.

وأشاد المجلس الوزاري بعد ان استمع من الشيخ خالد بن أحمد بن محمد آل خليفة وزير خارجية مملكة البحرين إلى إيجاز بشأن ما تضمنته تقرير اللجنة فان المجلس اشاد بالرغبة الأكيدة والجهود الصادقة لجلالة الملك لكشف الحقائق بكل شفافية ونزاهة وتأكيد سيادة القانون وضمان العدالة.

وأضاف المجلس انه انطلاقا من الثوابت والصلات الأخوية التي تربط دول المجلس وإيمانها بالمصير المشترك الواحد يؤكد المجلس الوزاري مجددا دعمه المطلق والثابت لمملكة البحرين في كل ما يحقق أمنها واستقرارها وتطلعات شعبها وطموحاته نحو مستقبل أفضل وبما يعزز الأهداف السامية لمجلس التعاون، كما يؤكد ثقته في وعي الشعب البحريني وإصراره على التمسك بوحده الوطنية والمشاركة بإيجابية في المشروع الإصلاحي لجلالة الملك والمساهمة في مسيرة التنمية والتطوير.

لم يكن هناك أي

حالات للاختفاء القسري

فند تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق العديد من الادعاءات التي ساقتها جمعية «الوفاق»، وقال التقرير ما نصه «إنه رغم الادعاءات التي أطلقتها الوفاق، فإنه لم يكن هناك أي حالات للاختفاء القسري». وفيما يتعلق بالعوامل الخارجية، أكد التقرير أنه «بينما لا توجد روابط ملحوظة بين التورط الايراني المباشر الذي لم ينضخ، لكن هذا لا يعني أنه غير موجود، وذكر جهاز الامن الوطني أنه يصعب إظهار هذا الدليل لأسباب خاصة بالأمن القومي».

وأكدت اللجنة أن هناك دليلا على وجود خطاب تحريضي عن البحرين في وسائل الاعلام الإيرانية الرسمية ومن خلال المسؤولين الرسميين فيها.

الحكومة أفادت بإجراء تعديلات لمادتين

من قانون العقوبات وبعض مواد الدستور

كشف تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ان اللجنة ابلغت حكومة البحرين بأرائها وتلقت في 11 نوفمبر 2011 ردا رسميا من الحكومة تفيد فيه انها بعفت بعدد من التعديلات التشريعية الى مجلس النواب منها تعديلات للمادتين 168 و 169 من قانون العقوبات لتحقيق التوائم مع العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية والميثاق العربي.

وجاء في التقرير ان التعديلات شملت ايضا عشرين مادة من مواد الدستور وتعديلات عديدة للقانون رقم 26 / 2005 المتعلق بالجمعيات السياسية التي ينظم انشاء الجمعيات السياسية في البحرين وعملها.

العقوبة الأشد في جرائم القتل العمد مع سبق الإصرار والترصد وبطريقة وحشية (كدهس رجل الامن) بسبب احداث العنف التي تقع في المجتمعات ويرى التجمع في هذا الصدد أن التوصية بالنزول عن العقوبات المقتضى بها هو مما يعد تدخلا من اللجنة في القضاء وتشكل ضغوطات على القضاء وعلى رجاله وهو الامر الذي لا يمكن للتجمع القبول به او حتى تصوره.

يرى التجمع أن مجاء في التقرير من ربط سقف المطالب لقوى التآزيم الفئوية بشدة مواجهة أجهزة الأمن هو تبرير غير مقبول ولا منصف وبيّنتعد عن الحقيقة علما بأن الاحتجاجات اخذت منهجا تصعيديا لضرب السلم الاهلي وصولا الى اسقاط النظام وليس اصلاحه وقد كانت المطالبة باسقاط النظام هدفا تمت التعبئة له ورفعه قبل 14 فبراير مما يجعل هذه المبررات غير صحيحة واقعيأ.

والتجمع يقف مع الشارع في حقه عن التعبير بكل حرية عن رأيه بجمع اشكال التعبير السلمية.

كما يدعو الشارع من ردود الأفعال غير المدروسة والتي قد تتال من الوحدة الوطنية او السلم الاهلي.

والتجمع يدعو قوى التآزيم الفئوية إلى وقف كافة اشكال العنف والاعتداء على الحياة المدنية وقطع الطرق والعبث بحياة الناس ومصالحهم وتهديد السلم الاهلي بصور أصبحت معروفة لجميع الشعب وهي تهدد السلم الاهلي وتضربه في مقتل. ويجمل التجمع في هذا الصدد القيادات الدينية والسياسية التي تقف وراء هذا التآزيم مسؤولة ذلك، ويؤكد التجمع على مسؤولية الدولة الضرورية والأكيدة في والقوانين الوطنية بما تناسب والمعايير الدولية، كما وجوب حفظ الامن والاستقرار للمواطنين والمقيمين وعدم تكرار حالة الانفلات الأمني التي مرت بها البلاد.



د. عبداللطيف المحمود

إن التجمع يؤكد وبشكل قاطع على وجوب أن تكون لجنة تطبيق التوصيات لجنةً وطنيةً مستقلة ذات كفاءة ومهنيةٍ ومن شخصيات وطنية لها اعتبارها وذات سمعة وطنية، ونزاهة مشهود لها وأن أي دعوة نحو لجنة دولية أو خارجية هي دعوة مرفوضة.

وقد شكر التجمع اللجنة عملها الكبير الذي قامت به مع تحفظه على بعض ما جاء فيه، ويؤكد التجمع على احترامه لقيم حقوق الإنسان وعلى الإجراءات التي يجب اتخاذها لتحقيق عدالة ناجزة للأفراد غير أن التجمع لاحظ أوجه قصور في التقرير في هذه الجهة، إذ أنه أوجد مبرراتٍ لتعطيل القانون، فالقانون في معظم دول العالم لا يبرر النزول من

بالإجراءات التي سيتم اتخاذها؛ لضمان عدم تكرار ما وقع من أحداث، كما ويسجل المجلس وشكره وتقديره للجنة المستقلة، وما قامت به للخروج بهذا التقرير، والذي يعكس النهج الجاد لمملكة البحرين في المسؤولية والشفافية في تقصي حقائق الأحداث الماضية والاستفادة من الدروس والعبر وتجاوز كافة التحديات وصولاً للحلول والمقترحات الفاعلة. ويأمل المجلس أن يكون التقرير دافعاً للجميع للعمل نحو مرحلة جديدة في إطار المؤسسات الدستورية والنهج الحضاري، وتنفيذ ما توافقت عليه الإرادة الشعبية في

والتخطيط العمراني ان تتخذ اجراءات الا بسبب مخالفة للقانون الاداري تتعلق باستصدار ترخيص بناء او انشاء او بعدم مخالفة المنشأة للنظم الادارية المطبقة على المنشآت المخصصة للاغراض الدينية. وازداد التقرير ان اللجنة اشارت الى انها اخذت في اعتبارها الايضاح الوارد من الحكومة وقابل المولوتوف وللتخطيط للاحتياجات العنيفة بما في ذلك الهجمات على قوات الامن وواقع الامر ان الدواعي الأمنية في حد ذاتها تعتبر بمثابة مبرر صحيح وكاف لاصدار اوامر ادارية يهدم تلك الاماكن باعتبارها خطر داهم بالاضافة الى ان عمليات الهدم قد تمت اثناء سريان حالة السلامة الوطنية بما مفاده منح اصابة عشرات من افراد الشرطة داخل المناطق نفسها التي توجد بها امكان العبادة وبتاريخ 10 نوفمبر 2011 تلقت اللجنة عدة صور وتسجيل فيديو لضبط بنديقتين خرطوش ومجموعة قتابل مولوتوف واسلحة بيضاء اخرى عثر عليها داخل عدد من امكان العبادة التي هدمت

والتخطيط العمراني ان تتخذ اجراءات الا بسبب مخالفة للقانون الاداري تتعلق باستصدار ترخيص بناء او انشاء او بعدم مخالفة المنشأة للنظم الادارية المطبقة على المنشآت المخصصة للاغراض الدينية. وازداد التقرير ان اللجنة اشارت الى انها اخذت في اعتبارها الايضاح الوارد من الحكومة وقابل المولوتوف وللتخطيط للاحتياجات العنيفة بما في ذلك الهجمات على قوات الامن وواقع الامر ان الدواعي الأمنية في حد ذاتها تعتبر بمثابة مبرر صحيح وكاف لاصدار اوامر ادارية يهدم تلك الاماكن باعتبارها خطر داهم بالاضافة الى ان عمليات الهدم قد تمت اثناء سريان حالة السلامة الوطنية بما مفاده منح اصابة عشرات من افراد الشرطة داخل المناطق نفسها التي توجد بها امكان العبادة وبتاريخ 10 نوفمبر 2011 تلقت اللجنة عدة صور وتسجيل فيديو لضبط بنديقتين خرطوش ومجموعة قتابل مولوتوف واسلحة بيضاء اخرى عثر عليها داخل عدد من امكان العبادة التي هدمت



أشار إلى مكامن الخلل والأخطاء التي يجب الاعتراف بها من الجميع بهدف العلاج

أكاديميون وبلديون يرحّبون بتقرير «تقصي الحقائق» ويشيدون بحياديته

كتب - محرر الشؤون المحلية:

أشاد أكاديميون وبلديون بحيادية التقرير الصادر عن اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق، معتبرين بأن التقرير الذي قدمه رئيس اللجنة البرفسور محمود بسيوني لحضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة يوم أمس احتوى على درجة عالية من الشفافية والوضوح والمصادقية، مطالبين الجهات المعنية بالعمل على تطبيق التوصيات من أجل نقل البلاد لبر الأمان وصنع مستقبل زاهر ومشرق للأجيال القادمة.

وأعتبر الأكاديميون والبلديون أن تقرير اللجنة جاء حيادياً وتضمن نقاطاً كثيرة حول الأحداث التي شهدتها البلاد منذ 14 فبراير، مطالبين الجميع بضرورة البدء بطرح مبادرات وطنية لإعادة اللحمة الوطنية ولم الشمل بين كافة أبناء المجتمع البحريني.

فيما اعتبر بعض أعضاء المجالس البلدية أن التقرير لم يكن كافٍ لاستعراض دقة الأحداث وشرحها بالتفاصيل، وطرح الحلول والمعالجات للأخطاء التي حدثت.

وقال رئيس المجلس البلدي بالمحافظة الوسطى عبدالرزاق الحطاب «لقد بين تقرير لجنة تقصي الحقائق مستوى الديمقراطية في البلاد، حيث كان التقرير الصادر عن اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق شفافاً وواضحاً وحيادياً»، مشيداً في ذات الوقت بتوصيات اللجنة المدة للتقرير متمنياً الإسراع في تطبيق توصيات اللجنة لأجل نقل البحرين لبر الأمان وتوحيد صفوف المواطنين بمختلف طوائفهم لرسم لوحة بحرينية واحدة لكافة أبناء الشعب خالية من الانقسام والبدء بالسير في صفحة وطنية جديدة.

ومن جانب آخر، قال حطاب بأن المجلس سيبدأ بتطبيق توصيات تقرير اللجنة من خلال تشكيل لجنة دراسة للنظر في أوضاع الموقوفين، مشيراً إلى أن المجلس حريص على لم الشمل وتفعيل الوحدة الوطنية بين أبناء المحافظة والسعي بشكل خاص ولكافة المواطنين بشكل عام، متمنياً أن يتم تطبيق توصيات اللجنة لإزالة الحساسيات وتناسي الخلافات والبدء في تفعيل المرحلة القادمة للبلاد.



جاسم المهدي



محمد المطوع



عبدالرزاق حطاب



وهيب الناصر



عولي الهاشمي

المعتصمين بدوار مجلس التعاون للجلوس والتداول لتبادل وجهات النظر والخروج بحلول لإنقاذ البلاد.

وأشاد المطوع بفكرة إنشاء صندوق تعويضات للمتضررين، مطالباً في ذات الوقت بتطبيق الأحكام الشرعية الإسلامية والقصاص لمن قام بالقتل، حيث لا يمكن مخالفة الشريعة الإسلامية في أحكامها إلا إذا حدث هناك تنازل، مشدداً على أن الأرواح لا يمكن تعويضها بأي ثمن، مطالباً بتنفيذ العقوبات على المخالفين الذين ارتكبوا جرائم وعدم التهاون في الأحكام القضائية لدى سير دعاوى القضايا بالمحاكم.

إلى ذلك قال الأكاديمي الأستاذ الدكتور وهيب الناصر سيكون التقرير نقطة فاصلة بين عدد من فئات المجتمع، حيث سيكون هناك من هو راضٍ وآخر غير موافق على تقرير اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق، إلا أن التقرير يجب النظر إليه من زاوية الحفاظ على الدولة والمسير في مسيرة الإصلاح لتحقيق الديمقراطية.

ودعا الناصر كافة فئات المجتمع البحريني للعمل على لم الشمل والانتعاف حول القيادة السياسية، ليكون مستقبل البلاد أفضل مما هو عليه، حيث المصلحة الوطنية والعيش بحب وسلام وأمان وود ووثام أهم من تناول القضايا التي تؤدي للعنف وجر البلاد إلى الفوضى، فهناك قضايا معيشية مهمة يجب على المواطن أن يفكر فيها من أجل تحقيق الأمان.

وشدد الناصر على ضرورة عدم الاستجابة لدعوات المندسين الذين لا يحبون للبحرين الخير، حيث نحتاج في هذه المرحلة طرح مشاريع إنسانية تجمع القلوب وتتجاوز ما حدث في البلاد من انقسام طائفي مريع.

وإنجازات المشروع الإصلاحي لجلالة الملك حمد، مشيداً بالعمل الكبير الذي قام به أعضاء اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق، ومعتبراً أن قرار تشكيل لجنة مستقلة من قبل القيادة السياسية هو في حد ذاته جرأة، وبلا شك فإنها ستعكس إيجاباً على صعيد دفع عجلة الإصلاح والعمل الديمقراطي في البلاد.

وذكر الهاشمي بأن الدولة ستستفيد بلاشك من التقرير لإصلاح مواقع الخلل التي ساهمت في تزايد وتيرة الأحداث التي شهدتها المملكة منذ 14 فبراير الماضي، ولابد من العمل العاجل لإصلاح الأخطاء والبدء في السير مجدداً بمسيرة الإصلاح لأجل الوصول إلى أعلى درجات من الديمقراطية.

وتابع قائلاً «حان الوقت ليتبادل أبناء الشعب التسامح والمحبة والتأكيد على المودة، وذلك من أجل الحفاظ على البلاد ومستقبل الأجيال القادمة، ترسيخ حالة الأمن والاستقرار الاجتماعي والسياسي، داعياً جميع فئات المجتمع للعمل على ترسيخ دور الوحدة الوطنية.

من جانبه، قال عضو المجلس البلدي بمحافظة المحرق محمد المطوع، أن تقرير اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق يحتوي على درجة عالية من الشفافية والوضوح والمصادقية والحيادية، حيث لم يقف التقرير في صف جهة معينة وأدان جميع الأطراف المسؤولة عن الأخطاء التي شهدتها المملكة ومن بينهم بعض رجال الأمن.

وذكر المطوع أنه يرى الرضا من قبل أطراف عديدة حول التقرير وتوصياته، مشيداً في ذات الوقت بجدد بسيوني عندما انتقد المعارضة التي رفضت مبادرة صاحب السمو الملكي الأمير سلمان بن حمد آل خليفة ولي العهد، حين دعا أطراف المعارضة



غازي الدوسري



نبيل العسومي

البحريني شفافية تقرير تقصي الحقائق لأجل المسير في خطوات المشروع الإصلاحي لجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة.

وبدروه قال عضو المجلس البلدي الشمالي ممثل الدائرة التاسعة جاسم المهدي، أن صدور تقرير اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق بادرة جيدة تنقصها بعض الأمور المتعلقة بتخصيص أنواع المشاكل التي حدثت، «حيث سقط من التقرير التوصيف الدقيق لأنواع المشاكل والانتهاكات التي شهدتها البلاد»، مضيفاً «تمنينا أن نرى حلاً ومعالجة لأنواع المشاكل التي تحدث عنها رئيس لجنة تقصي الحقائق محمود بسيوني».

وفي سياق متصل أكد الأكاديمي بجامعة البحرين الدكتور عولي الهاشمي أن لدى جلالته الملك حمد بن عيسى آل خليفة رؤية حكيمة للحفاظ على الدولة وترسيخ مبادئ قيم الديمقراطية، حيث طلب تشكيل لجنة مستقلة لتقصي الحقائق هي ثمرة من ثمار

المجتمع البحريني بفضل حكمة القيادة السياسية»، مشيراً إلى أن مؤسسات الدولة تتمتع بصراحة وقدرة على كشف الحقائق وما هو مخفي، كما أن حرية الرأي والتعبير مكفولة لكل مواطن بحريني.

وأشاد الدوسري بتقرير اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق، معتبراً أن التقرير الذي تحدث عنه رئيس اللجنة البرفسور محمود بسيوني تقرير محايد لجميع الأطراف وبه درجة عالية من المصادقية والشفافية، وتطبيق توصيات اللجنة المدة للتقرير سينقل البلاد لمرحلة أفضل تحتضن الجميع، متمناً في ذات الوقت بالدور الزهية والأمانة التي أداها فريق اللجنة البحرينية لتقصي الحقائق.

ودعا الدوسري كافة فئات المجتمع للتعاون والعمل على إعادة اللحمة الوطنية بين كافة المواطنين، والبدء في ترسيخ الناشئين والشباب لأجل غرس روح المحبة والأخوة بين أهالي البحرين بكل طوائفهم وأيديولوجياتهم، مطالباً في ذات الوقت أن يستغل المواطن

وأكد حطاب بأن مجلس بلدي المنطقة الوسطى سيقوم برد الاعتبار لكل الموظفين الموقوفين من خلال تنسيق يوم للتأخي خلال الأيام المقبلة، معتبراً في ذات الوقت بأن تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق هي لجنة عملت بحيادية ومصادقية وشفافية، مشيداً بدورها الرائد في إصدار التقرير الذي سينقل البلاد للأفضل.

وأعتبر الأكاديمي بوزارة التربية والتعليم الدكتور نبيل العسومي، أن صدور تقرير محايد وشفاف من قبل لجنة تقصي الحقائق هو عمل جبار وصادق قام به أشخاص مشهود لهم بالنزاهة والشفافية، مؤكداً بأن تشكيل اللجنة جاء حسب الإرادة الملكية التي يعبر عن جدية القيادة السياسية في البلاد لأجل التعرف على الحقائق وما حدث في البلاد بشكل حيادي وشفاف.

وقال العسومي بأن الكلمة السامية لحضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة، تتميز بصديق وإرادة حقيقية لحماية البلاد من قبل صدر ربح يعمل على تنفيذ توصيات اللجنة، لأجل نقل البلاد إلى بر الأمان، مشيراً إلى أن المواطنين بدأت عليهم ملامح الفرح لأجل نقل البلاد لغد أفضل.

وطالب العسومي الأفراد العاملين في الجمعيات السياسية المعارضة أن يبادروا بصديق ونية حسنة ليعترفوا بنتائج الضرر جراء الأحداث التي شهدتها المملكة.

إلى ذلك قال عضو المجلس البلدي بمحافظة النمامة ممثل الدائرة الثامنة غازي الدوسري «لقد تعود المواطن البحريني على الشفافية والصراحة من قبل الجهات الحكومية والرسمية في البلاد، ومنذ الوقت الذي تولى فيه حضرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة مقاليد الحكم أصبحت الشفافية والوضوح سمة من سمات



كاظم السعيد



عبدالرحمن فخرو



عمران الموسوي



أكبر جعفري



خالد شاهين

طالبوا بضرورة تعاون كل الأطراف من أجل عدم عودة الأحداث المؤسفة والانقسام الطائفي .. اقتصاديون :

الإسراع بتنفيذ توصيات التقرير سينشط الوضع الاقتصادي

كتب - محرر الشؤون الاقتصادية:

أشاد اقتصاديون ورجال أعمال بخطاب جلالة الملك وبتوصيات اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق، معتبرين أنها ستؤسس لمرحلة جديدة في تاريخ البحرين، وأنها تضمنت تفاصيل مهنية واستعراضاً شفافاً للأحداث التي مرت بها البلاد، واستعراضاً لأخطاء الطرفين، والكثير من الحقائق. ودعا الاقتصاديون إلى ضرورة المعالجة السريعة للأزمة وأخذ التوصيات التي وضعها تقرير لجنة تقصي الحقائق وخطاب جلالة الملك باعتبارهما الأساس الذي سيؤدّي إلى المزيد من الإصلاحات السياسية والاقتصادية ومعالجة الأخطاء ومكامن الخلل.

غاية الروعة والأتزان، والقبول بما جاء في التقرير.. ورأى أن «جلالة الملك كان ينتظر صدور التقرير لإطلاق المزيد من الإصلاحات التي ستعكس إيجاباً على الاقتصاد الوطني ولن يكون لها مثيل من قبل».

وذهب إلى أن «أي إصلاح مجتمعي ينعكس على الاقتصاد إيجاباً وأي صدام يؤدي إلى الإضرار بالاقتصاد حيث إن الاقتصاد حساس جداً بالأحداث التي تجري في المجتمع».

إلى ذلك أشاد رجل الأعمال عمران الموسوي بأمانة التقرير وكشفه للحقائق وتأكيد على أن ما حصل هو مطالبات لا علاقة للمطالب بولاية الفقيه والأجندات الإيرانية. وأضاف الموسوي «لنكن واضحين كانت هذه الحقائق

معروفة لدى الأوساط في الشارع الشعبي في حين أن الشارع السني كان يعتقد أنها مع تواطئ إيراني وولاية فقيه وجاء التقرير ليفند كل تلك الاتهامات».

وتابع الموسوي «رئيس اللجنة واعضاؤها، أكدوا على أن ما حدث مطالب شعبية ثم تطورت لنصل إلى ما وصلت إليه؛ ونحن نؤكد أن الولاء للوطن ولجلالة الملك، وأن هذه الأمور التي تم الإعلان عنها يجب أن لا تكرر حتى لا نقوم بعمل لجان في كل مرة للتحقق منها».

وأوضح الموسوي «المبادرات الآن منتظرة من جلالة الملك في تفعيل التوصيات للخروج من الأزمة التي تمر بها البحرين، فقد كان كلام جلالة الملك حكيماً ونحن نتمنى سرعة تنفيذ التوصيات».

إعادة اللحمة الوطنية بين كافة المكونات».

وقال «إن كلمة الملك كانت معبرة وتضمن دعوة صريحة لضرورة إعادة اللحمة الوطنية من جديد»، لافتاً إلى أن اللجنة المستقلة لتقصي الحقائق قامت بجهد جبار ولم تنحز لأي جهة كانت وكان جل عملها خدمة مستقبل زاهر لمملكة البحرين».

وأشار السعيد «إلى أن دعوة جلالة الملك في خطابه الأخير ركزت على تجاوز الأخطاء الواردة في التقرير وأن الأمور المقترحة كانت بمثابة تضميد للجراح ولإعادة اللحمة الوطنية بين أبناء الشعب وأن أملة الوحيد وضع مصلحة البحرين أمام مستقبل الجميع وتجاوز أخطاء المرحلة السابقة».

من جهته رأى رجل الأعمال عبدالرحمن بن يوسف فخرو أن اللجنة التي شكلها جلالة الملك لتقصي الحقائق كانت خطوة غير مسبوق في العالم العربي، وعلامة مضيئة وفارقة للبحرين، مطالباً «الجميع حكومة ومعارضة وموالة بقبول النتائج التي توصلت لها اللجنة لما تتمتع به اللجنة من صدقية كبيرة واحترافية حيث تشكلت من خبراء علميين».

وشدد على أهمية «تصحيح الأخطاء وتعويض المتضررين ليكون ذلك بداية للمصالحة التي ستفتح باباً لانعاش المجتمع اقتصادياً وسياسياً واجتماعياً وفي كل الجوانب».

وأشاد فخرو بكلمة جلالة الملك، مشيراً إلى أنها كانت «في

وشدد جعفري على ضرورة الإسراع بتنفيذ تلك التوصيات والاستجابة الفعلية لقرارات القيادة السياسية في المملكة وتنفيذ القرارات بحذافيرها لكسب ثقة الشعب والعالم أجمع.

قال رئيس لجنة الشركات الكبرى بغرفة تجارة وصناعة البحرين، وعضو مجلس إدارة الغرفة، صقر شاهين إن كلمة جلالة الملك ركزت على سيادة الأمن والقانون ومنع تكرار التجاوزات من أي طرف كان، لافتاً إلى أن جلالاته دعا لدراسة تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ونتائج تحقيقها بكل عناية وتعيين فريق حكومي لذلك، بحيث يتولى تنفيذ التوصيات كما جاءت».

وقال «إن الكلمة السامية كانت عين الصواب لتقييم الأحداث التي مرت بها المملكة لمعالجة تداعيات الأحداث التي شهدتها المملكة».

وأضاف «إن الأمن والأمان هما ركيزتان أساسيتان لاستعادة النشاط الاقتصادي في المملكة ولإستعادة ثقة المستثمر الأجنبي وتحقيق النمو الاقتصادي».

بدوره قال رجل الأعمال كاظم السعيد إن «يوم تسليم لجنة تقصي الحقائق لتقريرها هو يوم تاريخي، وأن التقرير وضع النقاط على الحروف، وكشف عن الكثير من الحقائق».

ولفت «إلى أن تشكيل اللجنة كان دليلاً واضحاً على أن جلالة الملك صادق كل الصدق في معالجة الأزمة التي مرت بها البلاد بحيث يحصل كل ذي حق على حقه، وينال كل مخطئ جزاءه، وبما يقود إلى رجوع الأمور إلى مجاريها وإلى

وشدد الاقتصاديون المتحدثون مع «الأيام» على ضرورة البدء بتدشين المصالحة الوطنية وتعزيز الوحدة الوطنية بين أبناء الشعب البحريني، ولم الشمل لأجل السير بمسيرة المشروع الإصلاحي الذي جاء به جلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة منذ توليه مقاليد الحكم، مشددين في ذات الوقت على ضرورة تحسين كافة الظروف وتهيئة الأجواء والمناخ المناسب لتنشيط حركة الاقتصاد في البلاد وجذب المستثمرين.

وقال الخبير الاقتصادي الرئيس التنفيذي لاستشارات جافكون لتحسين الإنتاجية أكبر جعفري إن «المعالجة والتوصيات التي وضعها تقرير لجنة تقصي الحقائق وخطاب جلالة الملك يعتبر حدثاً هاماً لمعالجة أخطاء المرحلة ومدى فعالية الحكومة في تنفيذ تلك التوصيات بكل مصداقية».

وأشار جعفري «إلى أن المقترحات التي وضعتها اللجنة تعتبر مهمة وحساسة وأن المطلوب من أجهزة الحكومة تنفيذ وتفعيل تلك التوصيات في مرحلة زمنية قصيرة، كما أن المطلوب هو العمل على إعادة الثقة المفقودة بين مكونات الشعب وخلق حالة من الوئام ونشر ثقافة التسامح والمحبة».

ولفت «إلى أن المعالجة السريعة لتداعيات الأحداث ستعكس إيجاباً على الاقتصاد الوطني وعلى حركة الاستثمار في البلاد، وهو الذي سينعكس إيجاباً على كافة مناحي الحياة».

لجنة بسيوني : لم نتوصل إلى أن التعذيب كان سياسة للدولة

أكد تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق أن ممارسات سوء المعاملة المنظمة توقفت بعد 10 يونيو 2011 وأخذ المسؤولون خطوات لوقف مثل هذه الممارسات وكانت فعالة، وأكد التقرير بوضوح: «لم يتوصل التقرير إلى أن التعذيب كان سياسة للدولة»، مؤكداً أن (الفقرة 1080 من التقرير) تتحدث عن ممارسات ممنهجة بخصوص إلقاء القبض وليس في التعذيب.

وعن الخطوات التي تم اتخاذها بالفعل أكد التقرير أن هناك ملاحظات قضائية ضد 20 مسؤولاً لسوء المعاملة والموت، وشكلت لجنة من وزارة الداخلية لمراجعة وفحص مراكز التوقيف.

وقررت اللجنة أن الممارسات المنهجية «لم تكن سياسة حكومية». موضحاً في هذا الشأن أن لجنة الأمم المتحدة الخاصة بمناهضة التعذيب كانت قد أشارت «أن الاعتبارات الخاصة بوجود ممارسات تعذيب ممنهجة عندما يظهر بوضوح أن حالات التعذيب لم تحدث مصادفة في مكان محدد وزمن محدد، ولكن يتم رؤيتها على أنها شيء معتاد عليه وبشكل واسع ومتعمد في على الأقل جزء معتبر من إقليم الدولة موضع الاتهام، ويمكن أن يكون التعذيب في الحقيقة سمة ممنهجة دون أن ينتج عن نية مباشرة من الحكومة، ويمكن أن يكون تالياً على عوامل خارج سيطرة الحكومة ووجودها يؤشر على تناقض بين السياسة التي تحددها الحكومة المركزية وتطبيقها من خلال الإدارات المحلية».



لجنة تقصي الحقائق:

لا دليل على تورط وحدات قوات درع الجزيرة المشتركة

وقال التقرير ان اللجنة لم تجد ثمة دليل يفيد تورط وحدات قوات درع الجزيرة المشتركة التابعة لمجلس التعاون الخليجي التي كانت منتشرة في البحرين ابتداء من يوم 14 مارس 2011 في اية انتهاكات لحقوق الانسان.

ذكر تقرير اللجنة البحرينية المستقلة لتقصي الحقائق ان حكومة البحرين اوضحت للجنة ان لديها معلومات اخرى تفيد تدخل جمهورية ايران الاسلامية في الشؤون الداخلية لمملكة البحرين الا انه لدواعي الامن والسرية لم تشأ حكومة البحرين اطلاع اللجنة عليها.